

## Bürgerwehr Riedlingen

### Fahnenweihe und Tag der offenen Tür

Der 13.09.2009 ist für die Bürgerwehr Riedlingen e.V. ein ganz besonderer Tag in ihrer noch jungen Vereinsgeschichte.

In vielen Arbeitsstunden haben die Mitglieder der Bürgerwehr die Räumlichkeiten im historischen „Zwiefalter Tor“ renoviert und mit Stolz können wir nun das künftige Vereinsheim der Öffentlichkeit präsentieren.

Zugleich freuen wir uns auch auf die Weihe unserer Standarte, die bereits im Jahr 2007 beschafft werden konnte.

#### Programm:

- o 10.30 Uhr Gottesdienst in der Stadtpfarrkirche und Weihe der Standarte
- o im Anschluss Aufstellung der Bürgerwehr und Fahnenabordnungen vor dem neuen Vereinsheim im Zwiefalter Tor
- o ca. 11.45 Uhr Einweihung des Vereinsheimes
- o von 12.00 - 16.00 Uhr Öffnung des Vereinsheimes für die Öffentlichkeit
- o Vorstellung der Salutkanone mit „Kanonendonner“
- o Bewirtung mit Mittagstisch und musikalische Unterhaltung auf dem Platz vor dem Kaplaneihaus

Die Bevölkerung ist recht herzlich eingeladen!

**Peter Bucher**  
Hauptmann und Kommandant



#### Anzeige

**Viele Frauen überlegen, ob sie ihren „Alten“ lieber rausschmeissen sollten.**



**Wenn Sie unseren Rat hören wollen: Tun Sie's!**

Schließlich muss es ja nicht immer eine komplett neue Küche sein, oder? Ein neuer, moderner Herd, eine neue Spüle oder eine wertvolle Granit-Arbeitsplatte lässt Ihre "alte" Küche wieder in neuem Glanz strahlen.

Mit KWB werden Küchenträume wahr...!

**KWB**

**KÜCHE  
WOHNEN  
BAD**

**RIEDLINGEN**

Gammertinger Str. 25 - Tel. 07371/2403

**BAD SAULGAU**

Paradiesstraße 27 - Tel. 07581/2276

## Amts- und Sprechtage der Verwaltung

<b>Rathaus Riedlingen:</b>	<b>07371/183-0</b>
Mo.-Do. 8-12 Uhr, Do. 14-18 Uhr, Fr 8-12.30 Uhr	
Sprechstunde bei Bürgermeister Petermann nach Vereinbarung!	
<b>Rathaus Daugendorf:</b>	<b>07371/2424</b>
Do. 17.30-20 Uhr, weitere nach Vereinbarung	
<b>Rathaus Grüningen:</b>	<b>07371/7386</b>
Di. 18-20 Uhr, weitere nach Vereinbarung	
<b>Rathaus Neufra:</b>	<b>07371/6334</b>
Di. 18-20 Uhr, Do. 18-20 Uhr	
<b>Rathaus Pflummern:</b>	<b>07371/8416</b>
Do. 19-21 Uhr, weitere nach Vereinbarung	
<b>Rathaus Zell:</b>	<b>07373/1420</b>
Fr. 19.30-21 Uhr	
<b>Rathaus Zwiefaltendorf:</b>	<b>07373/2837</b>
Mi. 17-20 Uhr, weitere nach Vereinbarung.	

## Öffnungszeiten städt. Einrichtungen

<b>Fundbüro im Rathaus Riedlingen:</b>	<b>Tel. 183-39</b>
<b>Lehrschwimmbecken:</b>	<b>Tel. 8078</b>
Mo. / Mi. 19.00-20.00 Uhr, Di.	18.00-19.00 Uhr
Mi. (Frauen) / Do. (Frauen)	20.00-21.00 Uhr
Fr. 20.00-21.00 Uhr, Sa.	16.00-18.00 Uhr
<b>Stadtbibliothek i. d. Kapelle St. Gerhard:</b>	<b>Tel.: 8094</b>
Di. u. Do. 15.00-18.00 Uhr	Mi. 15.00-17.00 Uhr
<b>Museum Schöne Stiege,</b> Wechselausstellung 19. Jahrhundert	
Stadtgeschichte u. Kunst	Fr./Sa 15-17 Uhr, So 14-17 Uhr
<b>Städt. Galerie im Spital z. Hl. Geist</b>	
Skulpturen aus 5 Jahrhunderten, Christoph Burkart, Aquarelle	
	Fr./Sa. 15-17 Uhr, So. 14-17 Uhr
<b>Feuerwehrmuseum Mühlgasse 17</b>	Sa./So. 14-17 Uhr

## Umweltecke

<b>Müllabfuhrtermine:</b>	
<b>a) Riedlingen mit allen Teilorten</b>	
Mittwoch, 09. 09. 2009, Mittwoch, 23. 09. 2009	
<b>Für 1100 L Container</b>	
<b>Freitag, 11. 09. 2009, Freitag, 25. 09. 2009</b>	
<b>Papiertonne</b>	
Mittwoch, 09. 09. 2009	
<b>Nächste Grüngutaktionen:</b>	
Holaktion: 02. und 03. 11. 2009, Bringaktion wöchentlich	
Dienstag 15-18 Uhr, Samstag 10-12 Uhr	
August und November nur samstags	
Hof Münst, Heudorfer Weg 18 in Neufra	
<b>Öffnungszeiten Wertstoffhof: Riedlingen</b>	
Mittwoch	14.00-18.00 Uhr
Freitag	13.00-18.00 Uhr
Samstag	09.00-13.00 Uhr
Dienstag	14.00-18.00 Uhr
<b>Wertstoffhof Zwiefaltendorf:</b>	
Samstag	09.00-12.00 Uhr
<b>Problemstoff-Sammelaktionen</b>	
11. 09. 2009 Daugendorf um 12.45 bis 13.15 Uhr	
Parkplatz neben Möbelhaus Bleicher	
26. 09. 2009 Riedlingen von 14 bis 15.30 Uhr	
Parkplatz bei der Stadthalle	

## Telefon-NOTRUF

<b>Feuerwehr</b>	<b>112</b>
<b>Rettungsdienst</b>	<b>112 oder 19222</b>
<b>Notarzt</b>	<b>112</b>
<b>Polizei-Notruf (jeweils ohne telefonische Vorwahl)</b>	<b>110</b>
<b>Polizeirevier Riedlingen</b>	<b>07371/9380</b>
<b>Krankentransporte</b>	<b>07371/19222</b>
<b>Kreiskrankenhaus Riedlingen</b>	<b>07371/1840</b>
<b>Wasserversorgung Riedlingen</b>	<b>07371/18327</b>
<b>Kläranlage Riedlingen</b>	<b>07371/3590</b>
<b>Gasstörungsstelle</b>	<b>0800/0824505</b>

Das Amtliche Mitteilungsblatt  
der Stadt Riedlingen auch im  
Internet unter der Adresse:  
[www.SZon.de/amtsblatt-riedlingen](http://www.SZon.de/amtsblatt-riedlingen)

## Sonstige

**Dienstzeiten des Landratsamtes Biberach**  
Außenstelle Riedlingen, Krankenhausweg 3  
**KFZ-Zulassungsbehörde:**  
Tel. 07351/52-6887 od. 6888; Fax: 07351/52-6839  
**Straßenamt:** Tel. 07351/52-6824; Fax: 07351/52-6828  
**Kreissozialamt:**  
Tel.: 07351/52-6870 od. 6876; Fax: 07351/52-6889  
**Jugendamt Riedlingen, Zwiefalter Straße 56 A**  
Sozialer Dienst Tel. 07351/52-7623; Fax: 07351/52-7627  
**Finanzamt:** Tel. 07371/1870  
**Sozialstation Riedlingen:**  
Tel. 07371/932020, Riedlingen, St. Gerhardstr. 16  
**Ambulanter Pflegedienst Riedlingen**  
Tel. 07371/923943, Gemeindegewerter, 0163/4591301  
**Senioren-genossenschaft Riedlingen e.V.,** Tagespflege, 88499  
Riedlingen, Tel. 07371/923170, Fax 923175  
Färberweg 20, Tel. 07371/8394  
**Deutsches Rotes Kreuz:**  
Sprechzeiten: Di. 14-16 Uhr, Do. 10-12 Uhr  
Büro in Biberach Telefon 07351/157024  
**Katholische Kirchengemeinde St. Georg**  
Nachbarschaftshilfe Tel./Fax 07371/9320-20, od. 3662  
**Tafelladen:** „Riedlinger Tafel des DRK Kreisverbands Biberach  
e.V. Lebensmittel für Bedürftige“, Ziegelhüttenstr. 52, Riedlin-  
gen; Stadträtin Helga Pernice, Riedlingen, Tel. 07371/2859  
Michael Bienias, Dipl. Sozialarbeiter (FH), DRK  
Pfarrerin Steible-Elsässer, Riedlingen, Tel. 07371/2567  
Öffnungszeiten: Samstag, 11 bis 12.30 Uhr

## Ärzte/Apothekennotdienste

**Bereich Riedlingen:**  
Der diensthabende Arzt ist unter der zentralen Tel.-Nr. 07351/19292  
zu erreichen.  
**Bereich Dürmentingen, Ertingen, Langenenslingen:**  
Tel.-Nr. 0180/1929251  
**Der ärztliche Notfalldienst**  
beginnt Samstag, 8 Uhr und endet Montag, 8 Uhr.  
Notfallsprechstunden von 9 - 11 Uhr und 15 - 17 Uhr nach tel.  
Vor Anmeldung.  
**Der Zahnärztliche Notfalldienst**  
ist unter der zentralen Telefon-Nummer: 01805/911650 zu erfragen  
(0,12 Euro/min)  
**Notdienstplan der Apotheken**  
Die Öffnungszeiten der diensthabenden Apotheken über das Wo-  
chenende und an Feiertagen können Sie in der Presse (SZ Riedlingen,  
2. Seite des Lokalteils), am Hinweiskasten am Eingang Ihrer Apotheke  
oder im Internet unter [www.lak-bw.notdienst-portal.de](http://www.lak-bw.notdienst-portal.de) zu erfahren  
**Liste der nächstgelegenen Notdienst-Apotheken**  
Von jedem Handy ohne Vorwahl: 22833  
Telefon: 0137888-22833

## Amtliches Mitteilungsblatt der Stadt Riedlingen



**Impressum**  
Herausgeber: Stadt Riedlingen

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:**  
Bürgermeister H. Petermann  
**Für den Anzeigenteil:** Ulrich'sche Buchdruckerei und Verlag,  
GmbH & Co.KG, Haldenstraße 4, 88499 Riedlingen.  
**Redaktion:** Bürgermeisteramt Riedlingen, Rathaus,  
Marktplatz 1, 88499 Riedlingen, Tel. (MBL) 07371/18312,  
Fax (MBL) 07371/18355, E-Mail [cbarth@riedlingen.de](mailto:cbarth@riedlingen.de)  
**Öffnungszeiten:**  
Montag bis Donnerstag 8.00 bis 12.00 Uhr  
Donnerstag nachmittag 14.00 bis 18.00 Uhr  
Freitag 8.00 bis 12.30 Uhr  
**Redaktionsschluss:** Freitag, 12 Uhr, beim Sekretariat  
des Bürgermeisters, Rathaus, 1. OG, Zi. 103.  
**Erscheinungsweise:** wöchentl. am Mittwoch (Regelfall)  
**Verlag, Anzeigenverkauf, Herstellung und Vertrieb:**  
Ulrich'sche Buchdruckerei und Verlag GmbH & Co.KG,  
Haldenstraße 4, 88499 Riedlingen, Tel.: 07371/937221  
Fax: 07371/937250,  
E-Mail: [riedlingen\\_anz@schwaebische-zeitung.de](mailto:riedlingen_anz@schwaebische-zeitung.de)  
**Verteilung an alle Haushaltungen** im Bereich der  
Stadt Riedlingen und der Teilorte Bechingen, Daugendorf,  
Grüningen, Neufra, Pflummern, Zell, Zwiefaltendorf.



## Stadt Riedlingen

Landkreis Biberach  
Wahlkreis 292 Biberach

### Amtliche Bekanntmachung Wahlbekanntmachung

1. Am 27. September 2009 findet die Wahl zum 17. Deutschen Bundestag statt.

Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.

2. Die Gemeinde ist in folgende 10 allgemeine Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk Nr.	Abgrenzung oder Bezeichnung	Lage des Wahlraums (Wohnbezirk, Straße, Gebäude, Hausnummer, Saal, Zimmer)
01	Riedlingen	Riedlingen, Marktplatz 1, Rathaus, 1. OG
02	Riedlingen	Riedlingen, Goethestraße 36, Realschule, Haupteingang
03	Riedlingen	Riedlingen, Alte Unlinger Straße 7, Stadthalle, Haupteingang
04	Riedlingen	Riedlingen, Conrad-Graf-Ring 106, Kindergarten Regenbogen
10	Bechingen/Zell	Zell, Hauptstraße 21, Rathaus Zell
11	Daugendorf	Daugendorf, St.-Leonhard-Straße 5, Rathaus Daugendorf
12	Grüningen	Grüningen, Parkstraße 13, Rathaus Grüningen
13	Neufra	Neufra, Kiesgrubenweg 10, Donauhalle Neufra
14	Pflummern	Pflummern, Raiffeisenweg 10, Mörike-Haus Pflummern
16	Zwiefaltendorf	Zwiefaltendorf, Reutestraße 8, Kindergarten Zwiefaltendorf

In den **Wahlbenachrichtigungen**, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 26. August bis 06. September 2009 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses am Wahltag um 15.00 Uhr im Kleinen Sitzungssaal des Rathauses Riedlingen zusammen.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist.

Die Wähler haben die **Wahlbenachrichtigung** und ihren **Personalausweis** oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit **amtlichen Stimmzetteln**. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler hat **eine Erststimme** und **eine Zweitstimme**.

Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

a) für die **Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck** die Namen der Bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,

b) für die **Wahl nach Landeslisten in blauem Druck** die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt seine **Erststimme** in der Weise ab, dass er auf dem linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll, und seine **Zweitstimme** in der Weise, dass er auf dem rechten Teil des Stimm-

## Besuchen Sie den Riedlinger Wochenmarkt

jeden Freitag von 10 bis 18 Uhr  
Obst, Gemüse, Käse, Fisch, Wurst,  
Fleischwaren sowie Erzeugnisse  
aus biologischem Anbau direkt vom Erzeuger

zettels (Blaudruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wähler, die einen **Wahlschein** haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

a) durch Stimmabgabe in **einem beliebigen Wahlbezirk** dieses Wahlkreises oder

b) durch **Briefwahl** teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeindebehörde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am **Wahltag bis 18.00 Uhr** eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Riedlingen, den 06.09.2009  
Petermann, Bürgermeister



## Stadt Riedlingen

Am Montag, dem 14. September 2009, findet um 18:30 Uhr im **großen Sitzungssaal des Rathauses in Riedlingen eine öffentliche Sitzung** des Gemeinderates und des Gemeindestiftungsrates der

Stadt Riedlingen statt.

### Tagesordnung

- Sanierung und Modernisierung Realschulturnhalle - Freigabe zur Vorbereitung der Ausschreibung - Finanzierung
- Sanierung und Modernisierung des Grund- und Hauptschulgebäudes, Grabenstraße 2
- Änderung des Bebauungsplanes Kiesgrube
  - Beschluss über die eingegangenen Bedenken und Anregungen
  - Beschluss als Satzung

4. Änderung des Bebauungsplanes „Zollhauserstraße“
5. Vorstellung der Bilanz über die Ausgleichsflächen
6. Stellungnahme zum Kreisstraßen-Mehrjahresprogramm
7. Interkommunaler Kostenausgleich für die Kindertagesbetreuung
8. Bekanntgabe der in der nichtöffentlichen Sitzung gefassten Beschlüsse vom 27./28.07.2009
9. Bekanntgaben der Verwaltung
  - a) Zwischeninformation zur Finanzierung des Hochwasserschutzes
10. Wünsche, Anfragen, Verschiedenes

## II. Gemeindestiftungsrat

1. Bekanntgabe des Haushaltserlasses 2009 der Hospitalpflege Riedlingen

Wir laden die Bürgerinnen und Bürger zu dieser Sitzung ein. Die Beratungsunterlagen für die öffentliche Sitzung liegen im Sitzungssaal aus.

**Riedlingen, den 04. September 2009**

**Bürgermeister:**  
gez.:



Petermann



## Stadt Riedlingen

Am Montag, dem 14. September 2009, findet um 18:00 Uhr im großen Sitzungssaal des Rathauses in Riedlingen eine öffentliche Sitzung des Kultur- und Sozialausschusses statt.

### Tagessordnung

1. Antrag Musikverein Grüningen auf Bezuschussung zur Instrumentenbeschaffung
2. Antrag Musikverein Neufra auf Bezuschussung zur Instrumentenbeschaffung
3. Antrag Musikverein Daugendorf auf Bezuschussung zur Instrumenten- und Uniformbeschaffung
4. Bekanntgaben der Verwaltung
5. Wünsche, Anfragen und Verschiedenes

Wir laden die Bürgerinnen und Bürger zur dieser Sitzung ein. Die Beratungsunterlagen für die öffentliche Sitzung liegen im Sitzungssaal aus.

**Riedlingen, den 03. September 2009**

**Bürgermeister:**



gez. Petermann



## Energieagentur Biberach

Der nächste Beratungstermin der Energieagentur findet am **Donnerstag, 01.10.2009** im Rathaus Riedlingen statt.

Bitte vereinbaren Sie einen Termin mit Frau Ernst, Stadtbauamt Riedlingen, Tel. 18321.

*Fortsetzung vom letzten Mitteilungsblatt der Stadt Riedlingen*

## Bericht über die öffentliche Sitzung des Gemeinderats der Stadt Riedlingen vom 28. Juli 2009, teilweise gemeinsam mit den Ortschaftsgremien Neufra und Zwiefaltendorf

**TOP 4: Zustimmung zur Änderung der Planung für den Neubau eines Wasserhochbehälters im Kirchholz in Pflummern**

### I. Verfahrensfortgang:

Nach einem Gespräch mit Vertretern des Regierungspräsidiums Tübingen, des Landratsamtes Biberach und der Stadt Riedlingen wurden die Antragsunterlagen nach einigen erfolglosen Zuschussanträgen in den letzten Jahren erneut überarbeitet und der geänderte Antrag am 21.04.2009 gestellt. Das Behältervolumen von ursprünglich 300 m<sup>3</sup> wurde auf nunmehr 400 m<sup>3</sup> aufgestockt. Die Erweiterung des Behältervolumens ist sinnvoll, um eine strukturelle Verbesserung hinsichtlich der Versorgungssicherheit für die Teilgemeinden Grüningen, Daugendorf, Zell/Bechingen und Zwiefaltendorf zu erreichen. Dies wäre bei örtlich getrennten Baumaßnahmen nur mit höheren Investitionskosten zu erreichen. Die strukturelle Verbesserung ist zwingende Voraussetzung für eine Förderung des Landes. Durch den Neubau des Hochbehälters Pflummern werden außerdem die Energiekosten reduziert. Außerdem entfallen die alten Hochbehälter „Ziegelberg“ für die Hochzone und „Lindengarten“ für die Niederzone sowie das Zwischenpumpwerk „Weiher“.

Die gesamten Nettobaukosten belaufen sich laut Kostenberechnung IB Funk vom 30.03.2009 auf 1.092.700 Euro. Laut Bescheid vom 21.07.2009 ergibt sich eine Zuwendung in Höhe von 688.800 Euro. Nach ihm ist mit der Maßnahme bis zum 15.08.2009 zu beginnen. Sie ist bis 30.11.2010 fertig zu stellen. Allerdings musste bei der Aktualisierung der Zuschussantragsunterlagen nach Vorgabe des Regierungspräsidiums Tübingen im Frühjahr 2009 die Hochdruckleitung in der Straße „Am Ziegelberg“ aus dem Zuschussantrag herausgenommen werden, um die Gesamtkosten von 1,233 Mio \_ (Sept. 08) auf 1,093 Mio. Euro (jeweils ohne MwSt) zu reduzieren. Die Kostenreduzierung ist allerdings nicht allein auf diesen Leitungsabschnitt zurückzuführen, sondern auch auf die Erwartung des RP, dass die Maßnahme etwas kostengünstiger ausgeführt werden kann. Dem Ortschaftsrat Pflummern ist es ein großes Anliegen, dass diese Leitung mit ausgeführt wird. Er möchte dies auch, da der Straßenbelag erneuerungsbedürftig ist. Eine Sanierung der Leitung kann in den folgenden Jahren über den Haushalt des Wasserwerks durchgeführt werden. Vorerst sollte die Stadt sich auf die Durchführung der zuschussrelevanten Maßnahmen konzentrieren. Eine Ausschreibung unter den derzeitigen Preisbedingungen bzw. Preiskonditionen wäre wohl nachteilig.

Der geplante Neubau des Trinkwasserspeichers „Kirchholz“ mit Druckerhöhungsanlage wurde am 16.06.2009 baurechtlich genehmigt. Der Genehmigung liegt allerdings die ursprüngliche Planung mit 300 m<sup>3</sup> Behältervolumen zugrunde. Eine aktualisierte Genehmigungsplanung zur Änderungsgenehmigung eingereicht werden, wenn über das öffentliche Ausschreibungsverfahren die endgültige Systemlösung (Erdbehälter oder Sonderbauweise) feststeht.

Nach langwierigen Verhandlungen konnte seitens der Stadt eine ca. 2.500 qm umfassende Teilfläche für das erforderliche Bauvorhaben im Flst. Nr. 390, Gemarkung Pflummern, am 05.06.2009 erworben werden.

### III. Finanzierung

Im Wirtschaftsplan 2009 des Wasserwerks sind Nettobeträge von 400.000,- EUR und eine Verpflichtungsermächtigung von 800.000,- EUR bereitgestellt. Die Finanzierung der geplanten wasserversorgungstechnischen Maßnahme ist somit gesichert.

### IV. Öffentliche Ausschreibung

Aufgrund der nunmehr erfolgten Baugenehmigung, der Bezuschussung und des abgeschlossenen Grunderwerbs kann die Maßnahme jetzt öffentlich ausgeschrieben werden.

Der Ortschaftsrat Pflummern fasste in seiner Sitzung vom 22.07.2009 folgenden Beschluss:

1. Der Planungsänderung des Hochbehältervolumens von ca. 300 m<sup>3</sup> auf 400 m<sup>3</sup> wird aus Gründen der strukturellen Verbesserung und damit zur Erhöhung der Versorgungssicherheit zugestimmt.
2. Der Neubau des Hochbehälters „Kirchholz“ mit Druckerhöhungsanlage und Anschlussleitungen sowie die Hochdruckleitung in der Straße „Am Ziegelberg“ sind umgehend öffentlich auszuschreiben. Die Ausschreibung der Arbeiten soll in zwei Ausschreibungspaketen durchgeführt werden. Die Vergabe des 1. Ausschreibungspakets (Leitungen) soll im Oktober 2009, die Vergabe des 2. Ausschreibungspakets (Hochbehälter) soll im November / Dezember 2009 vergeben werden.
3. Die im Ing.-Vertrag vom 06.04./11.04.2006 mit dem IB Funk bereits abgeschlossene Ausführungsplanung, Bauoberleitung und Objektbetreuung (Leistungsphase V-IX) wird hiermit freigegeben. Darüber hinaus werden an das IB Funk die Ingenieurleistungen gem. § 64 HOAI für die erforderliche Bauwerkstatik übertragen.
4. Im Zuge der Wasserleitungssanierung am Ziegelberg sollte die Fahrbahndecke insgesamt erneuert werden.

Der Gemeinderat schloss sich einstimmig dem und der von der Verwaltung vorgeschlagenen Änderung an. Lediglich die Ziffer 4 wurde etwas geändert. Sie lautet beim Gemeinderat:

4. Die Wasserleitungssanierung „Am Ziegelberg“ einschl. der Erneuerung der Fahrbahndecke wird im Vermögensplan für das Wasserwerk für das Jahr 2010 als Verpflichtungsermächtigung zu Lasten des Vermögensplanes 2011 eingepplant, damit sie im Winter 2010/2011 ausgeschrieben und vergeben werden kann.

#### TOP 5: Bekanntgaben der Verwaltung

a) Bekanntgabe des Vergleichs in Sachen Nutzung der Donauhalle Neufra

I. Vergleiche vor dem Verwaltungsgericht Sigmaringen

In der öffentlichen Verhandlung der 1. Kammer des Verwaltungsgerichts Sigmaringen am 22.06.2009 wegen Antrags auf Nutzungsuntersagung des Betriebs der Donauhalle Neufra konnte zwischen den Klägern, dem Landratsamt Biberach und der Stadt Riedlingen folgender Vergleich zur Beilegung der Angelegenheit beschlossen werden:

„Nach Erörterung der Sach- und Rechtslage schließen die Beteiligten auf Vorschlag des Gerichts den folgenden Vergleich:

I. Der Beklagte verpflichtet sich, gegenüber der Beigeladenen folgende Verfügung zu erlassen und im Wege des Verwaltungszwangs unter Androhung und ggf. Festsetzung eines Zwangsgelds in Höhe von 500 Euro für den Fall der Zuwiderhandlung nach pflichtgemäßem Ermessen durchzusetzen.

1. Die Beigeladene hat durch entsprechende Maßnahmen zugunsten des Klägers die Einhaltung der Lärmschutzwerte nach der VDI 2058 aus der Baugenehmigung vom 06.09.1999 entsprechend der Ziff. 83 der Auflagen zu gewährleisten.
2. Die Beigeladene hat den Einbau und Einsatz von Pegelbegrenzern entsprechend ihrem Schriftsatz vom 14.05.2009 an die Klägerbevollmächtigten vorzunehmen. Auf Verlangen des Klägers oder des Beklagten hat die Beigeladene ihnen Einsicht in die Protokollergebnisse zu gewähren.
3. Die Beigeladene hat eine Vertragsstrafe beizubehalten und durchzusetzen gegenüber den Hallenbenutzern, wie sie es in § 12 der Benutzungsordnung für die Donauhalle Neufra (Stand 20.04.2009) geregelt hat.
4. Die Beigeladene hat das südlich des klägerischen Grundstücks gelegene Glasschüttlager dauerhaft zu entfernen
5. Die Beigeladene hat die Halle so zu betreiben, dass die Öffnungen an der Nordwestseite der Halle in Richtung des klägerischen Grundstücks wie folgt geschlossen gehalten werden:
  - a) Die Oberlichter ab 20.00 Uhr
  - b) Sämtliche übrigen Fenster ab 22.00 Uhr
  - c) Fluchttüren sind ab 22 Uhr zu schließen und dürfen nur im Notfall geöffnet werden. Die Öffnungen sind nachträglich zu protokollieren.

Die Beigeladene hat dies durch technische Mittel sicherzustellen (z. B. Schließmotoren für die Fenster, Alarmvorrichtun-

gen an den Fluchttüren)

6. Die Beigeladene hat durch vertragsstrafenbewehrte Vorgaben in der Benutzungsordnung sicherzustellen, dass die Andienung der Küche zwischen 22.00 Uhr und 6.00 Uhr durch Öffnungen zum klägerischen Grundstück hin unterbleibt.
- II. Der Kläger und die Beigeladene verzichten auf Rechtsbehelfe gegen die vom Beklagten zu erlassende Verfügung.
- III. Das Klagebegehren ist damit erledigt.
- IV. Der Kläger trägt 1/4 der Beklagte und die Beigeladene tragen je 1/4 der Kosten des Verfahrens.“

#### II. Verfügung des Landratsamtes vom 10.07.2009

„Unter Bezugnahme auf den vom 22. Juni 2009 vor dem Verwaltungsgericht Sigmaringen gerichtlichen Vergleich im Rahmen des Verfahrens wegen Nutzungsuntersagung der Mehrzweckhalle Neufra ergeht folgende Entscheidung:

1. Durch entsprechende Maßnahmen hat die Stadt Riedlingen die Einhaltung der Lärmschutzwerte nach der VDI 2058 aus der Baugenehmigung vom 6.9.1999 entsprechend der Ziffer 83 der Auflagen zu gewährleisten.
2. Der Einbau und der Einsatz von Pegelbegrenzern ist vorzunehmen. Auf Verlangen ist den Berechtigten Einsicht in die Protokollergebnisse des Pegelbegrenzers zu gewähren.
3. Gegenüber den Hallenbenutzern ist bei Verstößen gegen die Festsetzungen der Benutzungsverordnung und der Lärmschutzbestimmungen eine Vertragsstrafe entsprechend § 13 der Benutzungsverordnung vom 20.4.2009 festzulegen.
4. Das südlich vom Gebäude Kiesgrubenweg 13 befindliche Glasschüttlager ist dauerhaft zu entfernen.
5. Die Halle ist so zu betreiben, dass die Öffnungen an der Nordwestseite der Halle in Richtung des Grundstücks Kiesgrubenweg 13 wie folgt geschlossen gehalten werden:
  - a. Die Oberlichter ab 20:00 Uhr.
  - b. Sämtliche übrigen Fenster ab 22:00 Uhr.
  - c. Fluchttüren sind ab 22:00 Uhr zu schließen und dürfen nur im Notfall geöffnet werden. Die Öffnungen sind nachträglich zu protokollieren.
6. Die Andienung der Küche zwischen 22:00 und 6:00 Uhr durch Öffnungen zum Grundstück Kiesgrubenweg 13 ist zu unterlassen. Dies ist durch vertragsstrafenbewehrte Vorgaben sicher zu stellen.
7. Für den Fall, dass bei der Benutzung der Halle den Anordnungen der Ziffern 1 - 6 zuwidergehandelt wird, wird der Stadt Riedlingen als Betreiber der Halle ein Zwangsgeld in Höhe von 500,00 € angedroht.
8. Diese Entscheidung ergeht gemäß § 10 Landesgebührengesetz gebührenfrei.

Begründung:

- I. Grundlage dieser Verfügung ist der am 22.06.2009 vor dem Verwaltungsgericht Sigmaringen im Verfahren 1 K 170/07, auf Vorschlag des Verwaltungsgerichts Sigmaringen zwischen den Parteien getroffene Vergleich. Bezüglich der Einzelheiten wird auf die Gerichtsakten verwiesen.
- II. Die Androhung des Zwangsgeldes findet ihre Rechtsgrundlage in den §§ 20 und 23 Landesverwaltungsvollstreckungsgesetz. Das Zwangsgeld ist das geeignete und erforderliche Mittel um die Einhaltung der Anordnung sicherzustellen. Unter den zur Verfügung stehenden Zwangsmitteln ist das Zwangsgeld dasjenige, das die Betreiber am wenigsten beeinträchtigt.
- III. Gebühren für die Entscheidung werden nicht erhoben. Die Gebührenbefreiung erfolgt gemäß § 10 Landesgebührengesetz.

Hinweis:

Gemäß dem geschlossenen Vergleich vom 22.6.2009 wurde von allen Beteiligten auf Rechtsmittel verzichtet.“

#### III. Wertung

In der Wertung ist festzuhalten, dass durch diesen Vergleich die Veranstaltungen in der Donauhalle Neufra unter Einhaltung der rechtlichen Vorgaben ohne Begrenzung in der Anzahl und vorheriger Genehmigung durch das Landratsamt Biberach grundsätzlich zulässig sind. Die Veranstalter sind ob dessen natürlich in der Pflicht, die in Benutzungsordnung und im Benutzungsvertrag dargelegten Pflichten genauestens zu erfüllen, da ansonsten die ebenfalls dargelegten Sanktionen greifen.

Darüber hinaus ist durch die Verpflichtung der Parteien, auf weitere Rechtsbehelfe zu verzichten, und der Erklärung, das Klagebegehren hierdurch als erledigt festzustellen, ein Schlusspunkt unter die Streitsache gesetzt.

Die ebenfalls im Vergleich eingegangene Verpflichtung, das Glasschüttlager dauerhaft zu entfernen, wird derzeit durch Stadt und Ortsverwaltung in Absprache mit den Vereinen geklärt. Die Ortsverwaltung Neufra und die Stadtverwaltung werden dafür sorgen, dass das Glasschüttlager an dieser Stelle mit Ablauf des 31.08.2009 endgültig geschlossen und beseitigt ist.“

#### Top 6: Wünsche, Anfragen, Verschiedenes

Es lagen keine Wortmeldungen aus dem Gremium vor.



## Schulbeginn an der Joseph-Christian Schule Riedlingen

Für die Schüler der Joseph-Christian Schule Riedlingen fängt am **Montag, 14.09.2009** wieder der Unterricht an.

Die Schüler der Klassen 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10 haben um **7:40 Uhr** Unterricht. Der Unterricht endet um 11:00 Uhr.

Die Schüler der Klassen 5 beginnen den Unterricht am **Dienstag, 15.09.2009, um 8:30 Uhr** in der Aula der Grundschule.

Die Aufnahmefeier der Schulanfänger beginnt am **Samstag, 19.09.2009, um 09:00 Uhr** mit den Gottesdiensten und um 10:00 Uhr in den jeweiligen Klassen.

Für die Erziehungsberechtigten der 1. Klässler wird am **Mittwoch, 16.09.2009, um 19:30 Uhr** in den jeweiligen Klassen ein Informationsabend abgehalten.

Der Unterricht der Grundschulförderklasse beginnt am **Montag, 21.09.2009, um 9:00 Uhr** mit einer kleinen Aufnahmefeier in der Aula der Grundschule.

„Man kann einen Menschen nichts lehren, sondern ihm helfen, es in sich selbst zu entdecken.“ Galileo Galilei



## Stadtkapelle Riedlingen

Stadtkapelle spielt bei Vereinsheim-Einweihung der Bürgerwehr

Wenn die Bürgerwehr ihr Vereinsheim im Zwielfalter Tor am kommenden Sonntag einweihet ist auch die Stadtkapelle mit von der Partie. Sie unterhält die Gäste musikalisch vor dem Kaplaneihaus im Anschluss an den Gottesdienst.



## Freie Plätze bei der Riedlinger Jugendfeuerwehr!

Nach dem Ende der Sommerferien beginnt die Jugendfeuerwehr Riedlingen wieder mit dem Probenbetrieb. Die Proben finden in einem 14tägigen Rhythmus immer Mittwochs um 19 Uhr im Feuerwehrgerätehaus statt. Die **nächste Probe findet am 23. September 2009** statt. Da in diesem Jahr wieder Jugendliche zur Aktiven Feuerwehr wechseln, sind wieder Plätze für neue Mitglieder frei.

Bei der Riedlinger Jugendfeuerwehr können Mädchen und Jungen ab dem 11. Lebensjahr mitmachen und unter Anleitung der Jugendgruppenleiter alles Wissenswerte über die Feuerwehr spielerisch, praktisch und theoretisch kennen lernen. In erster Linie werden die Jugendliche an die Feuerwehrentechnik herangeführt, aber auch das Zwischenmenschliche wird gestärkt. Außerdem werden jährlich Sammlungen von Christbäumen und Alteisen durchgeführt und sich auch bei den Papiersammlungen der Feuerwehr Riedlingen, sowie

beim Flohmarkt und beim Christkindlesmarkt in Riedlingen beteiligt. Der Spaß kommt natürlich auch nicht zu kurz. Es werden Ausflüge, Bootsfahrten, Grillfeste, Lehrfahrten, Wanderungen, Besichtigungen und vieles mehr veranstaltet. Die Jugendfeuerwehr Riedlingen ist eine starke Truppe, die sich durch Teamgeist und Kameradschaft auszeichnet. Sie ist seit über 25 Jahren ein wichtiger und nicht mehr wegzudenkender Bestandteil der Feuerwehr Riedlingen. Das sieht man daran, dass rund 85% der Riedlinger Feuerwehrleute einmal bei der Jugendfeuerwehr waren.

Weitere Informationen erhält man bei Jugendfeuerwehrwart Thomas Steinhardt (Telefon: 0173/7084074) oder im Internet unter [www.feuerwehr-riedlingen.de](http://www.feuerwehr-riedlingen.de).



## Eric Carle - Eine Ausstellung zum 80. Geburtstag

Noch bis zum **10. September** zeigt die Stadtbücherei Riedlingen die Wanderausstellung der Fachstelle für das öffentliche Bibliothekswesen des Regierungspräsidiums Tübingen.

Eric Carle, der Autor des berühmten Kinderbuches „Die kleine Raupe Nimmersatt“

feierte am 25. Juni seinen 80. Geburtstag. In New York als Sohn deutscher Auswanderer geboren, zog er als Sechsjähriger mit seinen Eltern nach Stuttgart. Hier studierte er an der Staatlichen Akademie der Künste und arbeitete während seines letzten Studienjahres als Grafiker im Amerika-Haus. 1952 kehrte er in die USA zurück und arbeitete bei der New York Times. Ab 1963 war er als frei schaffender Grafiker und Illustrator tätig. 1967 erschien das erste von ihm illustrierte Bilderbuch „Brown Bear, Brown Bear, what do you see“, 1968 sein erstes eigenes Bilderbuch „1,2,3 to the zoo“. Seine beliebteste Schöpfung, „Die kleine Raupe Nimmersatt“, erschien 1969 und machte ihn berühmt.

Über 70 Bücher hat der erfolgreiche Bilderbuchautor und Illustrator mitgestaltet, die meisten auch selbst geschrieben. Seine Bücher wurden in über 30 Sprachen übersetzt.

Für sein künstlerisches Schaffen wurde Eric Carle 2001 das Verdienstkreuz der Bundesrepublik Deutschland überreicht, 2005 erhielt er für seine Verdienste um das Land Baden-Württemberg die Staufermedaille in Gold.

Die Wanderausstellung präsentiert Bilderbücher in verschiedenen Ausgaben und Sprachen sowie Spiele und Anderes mit Bezug zu den Werken des Künstlers.

Da die Medien der Ausstellung nicht ausgeliehen werden können, sollte man etwas Zeit mitbringen, um sie in Ruhe ansehen und (vor-)lesen zu können.

Eigene Exemplare der Stadtbücherei können selbstverständlich entliehen werden.

Nach den zwei Wochen in Riedlingen wandert die Ausstellung weiter: der nächste Standort ist Lichtenstein.

Zu sehen ist die Ausstellung während der Öffnungszeiten der Stadtbücherei:

Dienstag und Donnerstag von 15 bis 18 Uhr, Mittwoch von 15 bis 17 Uhr, auch während der Ferien.

Stadtbücherei Riedlingen, St.-Gerhard-Str. 1, Tel. 8094



## Clown Paul macht Ferien

Die Stadtbücherei Riedlingen lädt zum vergnüglichen Mitmachtheater ein am **Freitag, 11. September um 15.30 Uhr**.

Es ist für Kinder ab 4 Jahren geeignet, dauert etwa 45 Minuten und der Eintritt kostet 1,50 Euro.

Clown Paul hat sich so auf die Ferien gefreut! Doch als er dann - endlich - in seinem Liegestuhl liegt, ist ihm langweilig. Das kann doch nicht sein! Was kann man denn in den Ferien alles machen? Alles, was er ausprobieren geht schief...

Die Kinder müssen ihm helfen und bei seinen Ferienspielen

mitmachen; dabei kommen aus seinem Urlaubskoffer die tollsten und verrücktesten Sachen.

Die Veranstaltung findet in der Aula der Förderschule St. Gerhard statt (gleiches Haus, Zugang durch die Tür zur Stadtbücherei).

**Stadtbücherei Riedlingen, St. Gerhard-Str. 1 Tel. 8094**  
**Öffnungszeiten: Di und Do 15-18 Uhr, Mi 15-17 Uhr (auch während der Ferien)**



## **Energietag Baden-Württemberg am 19. September 2009**

Auch in diesem Jahr findet am Samstag, 19.09.09 in vielen Städten und Gemeinden Baden-Württembergs gleichzeitig ein Energietag statt. Der Stadtverwaltung ist es gelungen auch in diesem Jahr gemeinsam mit der Wirtschaft viele Aussteller und Vorträge rund ums Thema Energie und Energiesparen nach Riedlingen auf den Marktplatz und in den großen Sitzungssaal zu holen. Die Vorträge zahlreicher Experten reichen von Geothermie, über Fördermöglichkeiten bei Sanierung und Modernisierung bis zu Energieeinsparmöglichkeiten. Die Vorträge beginnen im Dreiviertelstundentakt ab 09.00 Uhr. Der letzte Vortrag wird um 16.45 Uhr gehalten.

Der Energietag wird einerseits den Bürgern die Möglichkeit geben sich zu informieren, andererseits den Unternehmern der Region die Möglichkeit sich und Ihre Produkte bzw. Dienstleistungen, auch im Bereich der erneuerbaren Energien zu präsentieren. Auf dem Marktplatz werden 17 Aussteller Informationen bieten, zwei weitere werden Sie im Rathausfoyer beraten. Die meisten Einzelhandelsgeschäfte der Innenstadt werden ihre Tore an diesem Tag bis 16.00 Uhr öffnen, sodass den Bürgern ein erlebnisreicher Tag geboten werden kann.



## **Neue Instrumentalkurse Jugendmusikschule Riedlingen**

Instrumente und Stimme klingen nur, wenn man gelernt, hat mit ihnen richtig umzugehen. Diese Möglichkeit gibt es in der Jugendmusikschule Riedlingen.

Ab dem kommenden Schuljahr 2009/2010 bietet die Jugendmusikschule wieder Unterricht in allen Elementar- und Instrumentalfächern an. Für neue Kurse sollte man sich ab sofort anmelden. (07371-7612 oder [jms-riedlingen.de](http://jms-riedlingen.de)). Im Musikgarten finden Kurse für Babys und Kleinkinder bis zu 4 Jahren in Begleitung eines Elternteils statt.

Das Singen und Reagieren auf Musik steht dabei im Vordergrund. Ziel ist es die Kinder musikalisch, motorisch und sprachlich zu fördern. Die musikalische Früherziehung wendet sich an Kinder ab 4 Jahren. Auf kindgerechtem Instrumentarium werden elementare Erlebnisse im rhythmisch-musikalischen Bereich erfahren. Ab der 1. Klasse erlernen die Kinder anhand der Blockflöte oder des Altglockenspiels die Grundelemente der Musik: Rhythmus, Takt, Notenschrift und Notenwerte, Melodien und Atemtechnik.

Das Angebot in den Hauptfächern ist vielfältig: Klavier, Akkordeon, Keyboard, Violine, Viola, Cello, Gitarre, E-Gitarre, E-Bass. Im Holzbläserbereich: Klarinette, Saxophon, Querflöte und Blockflöte. Die Blechblasinstrumente sind vertreten durch Trompete, Flügelhorn, Kornett, Waldhorn, Tenorhorn, Bariton, Posaune und Tuba.

Auch richtig Singen will gelernt sein. Das Angebot wird abgerundet durch die große Palette der Schlaginstrumente: Kleine Trommel, Drum-Set, Marimbaphon, Xylophon, Vibraphon, Pauken, Congas und Bongos. Die Unterrichtsorte sind: Riedlingen, Neufra, Ertingen, Binzwangen, Erisdorf, Uttenweiler, Zwiefalten, Langenenslingen, Wilflingen und Altheim.



## **Wohnmobilstellplätze entlang der Deutschen Fachwerkstraße**

Die Deutsche Fachwerkstraße präsentiert ihre neue Wohnmobilm Broschüre. Diese Publikation erleichtert die Suche nach geeigneten Wohnmobilstellplätzen in den Mitgliedstädten der Deutschen Fachwerkstraße und wird sicherlich schnell zu einem unverzichtbaren Begleiter für alle Wohnmobilbesitzer.

Rund achtzig Fachwerkstädte präsentieren ihre ausgewählten Wohnmobilstellplätze mit ausführlichen Angaben über Lage, Ver- und Entsorgungsmöglichkeiten sowie Gebühren und Einschränkungen der einzelnen Stellplätze.

Die Deutsche Fachwerkstraße erstreckt sich inzwischen auf 2.822 Kilometern von der Elbmündung bis zum Bodensee, ist unterteilt in sieben verschiedene Regionalstrecken mit rund 100 Mitgliedstädten und berührt dabei die Bundesländer Niedersachsen, Sachsen-Anhalt, Hessen, Thüringen, Bayern und Baden-Württemberg.

**Die Broschüre ist kostenlos an der InfoZentrale im Rathausfoyer erhältlich.**



## **Problemstoffsammelaktion in Riedlingen**

Das Sammelmobil steht in Daugendorf am Freitag, 11.09.2009, in der Zeit von 12.45 Uhr bis 13.15 Uhr, auf dem Parkplatz neben dem Möbelhaus Bleicher zur Annahme der Problemstoffe bereit.

Weiterer Termin ist der 26.09.2009 in der Zeit zwischen 14.00 Uhr und 15.30 Uhr auf dem Parkplatz bei der Stadthalle in Riedlingen. Der Problemstoffsammlungskalender, in dem auch die Termine in den anderen Kreisgemeinden vermerkt sind, ist am Informationsschalter im Foyer des Rathauses und bei den Ortsverwaltungen kostenlos erhältlich. Er kann auch im Internet unter der Homepage [www.biberach.de](http://www.biberach.de) abgerufen werden.



## **Zurückschneiden von Hecken, Bäumen, Sträuchern**

Das Bürgermeisteramt führt derzeit nach zahlreichen Beschwerden und viel Kritik seitens der Bürgerschaft eine Kontrolle von Hecken, Bäumen und Sträuchern hinsichtlich der Lichtraumprofile über Straßen und Gassen durch. Dies soll der Sicherheit und Leichtigkeit des Straßenverkehrs, sowie der Fußgänger und Radfahrer dienen.

Nach den geltenden Bestimmung ist das Lichtraumprofil über der Fahrbahn bis zur Höhe von 4,50 m, das Lichtraumprofil über dem Gehweg bis zu einer Höhe von 2,50 m frei zu halten. Bei Verstößen werden die Gebäudeeigentümer, bzw. die Anwohner schriftlich unter Fristsetzung aufgefordert, die Missstände zu beseitigen.

Das Bürgermeisteramt weist darauf hin, dass bei Nichtbeachtung, bzw. bei unzureichender Ausführung eine gebührenpflichtige, rechtsmittelfähigen Ersatzvornahme mit Einleitung eines Bußgeldverfahrens eingeleitet werden kann.

Außerdem weisen wir darauf hin, dass das nicht freigemachte Sichtfeld im Falle eines Unfalls haftungsrechtliche Konsequenzen nach sich ziehen kann.

## **ABENDREALSCHULE RIEDLINGEN STARTET IN DAS SCHULJAHR 2009/2010**

Die Abendrealschule Riedlingen beginnt am Montag, 14. September, um 19.00 Uhr in der Geschwister-Scholl-Realschule Riedlingen, Goethestr. 36 mit einem Informationsabend den

neuen zweijährigen Abendkurs zur Erlangung der Mittleren Reife. Hierbei werden pädagogische und organisatorische Angelegenheiten der Schule besprochen. Eingeladen sind alle angemeldeten Teilnehmer. Weitere Interessenten sind willkommen und können sich auch am Informationsabend noch anmelden.

**Der bereits laufende Kurs 35 nimmt den Unterricht ebenfalls am Montag, 14. September um 18.30 Uhr nach dem bisherigen Stundenplan auf.**

## **Tag des offenen Denkmals am 13.09.2009**

**Städt. Galerie zum Hl. Geist und Museum Schöne Stiege geöffnet  
Besichtigung der historischen Räumlichkeiten im Zwiefalter Tor**

Kostenlose Stadtführung um 14.00 Uhr

Am Sonntag, 13. September 2009, wird in allen Bundesländern der „Tag des offenen Denkmals“ begangen, in vielen Städten und Gemeinden sind bedeutende Denkmäler zu besichtigen.

In Riedlingen ist an diesem Tag das ehemalige Spital zum Heiligen Geist am Wochenmarkt von 14 bis 18 Uhr zu besichtigen, außerdem wird das Museum „Schöne Stiege“ an diesem Tag zu den genannten Öffnungszeiten ebenfalls kostenlos zu besuchen sein. Als besonderer Höhepunkt gilt die **Stadtführung** um 14.00 Uhr, die in einem anschließenden kostenlosen und geführten Rundgang durch das städt. Museum mündet. In der städtischen Galerie im Erdgeschoss ist eine Ausstellung mit Bildern von Christoph Burkhart in der Zeit vom 04.09 bis 04.10.09 zu sehen. In der ehemaligen Kapelle werden zu dieser Zeit Skulpturen aus 400 Jahrhunderten gezeigt.

Im Rahmen der **Einweihung der Räumlichkeiten** der Bürgerwehr im Zwiefalter Tor stehen auch diese den Besuchern zur Besichtigung zur Verfügung. Nach eineinhalbjähriger Bauphase ist die ehemalige Wohnung mittels 1530 Stunden Eigenleistung und viel Schweiß der Mitglieder der Bürgerwehr nun zur Nutzung durch den Verein vorgesehen. Nach der Weihe der Räume um 11.30 Uhr ist die Besichtigung für die Öffentlichkeit möglich.

An die Stiftung des Spitals durch Konrad Manopp, Schulmeister und später Leutepriester erinnert heute noch in der ehemaligen Spitalkapelle der alte Altarstein mit der Inschrift: c.manop.p(resbyter). fu(n)dav(it).h(oc). hospi(tium).et hanc.aram.cum bonis flor. anno do(mini) MCCCLXXVIII - Der Leutpriester Konrad Manop hat dieses Spital und diesen Altar mit 1000 guten Gulden gestiftet im Jahre des Herrn 1378.

Mit dem Bau des Spitalgebäudes in der Nordwestecke der Gründungstadt wurde 1417 begonnen. Bauhistorische Untersuchungen haben ergeben, dass sich umfangreiche Reste eines Fachwerkbauwerks aus dem Jahre 1417 erhalten haben. In einer Urkunde vom 14. Februar 1436 werden das Haus des Junkers Hugo von Hornstein, „genannt das alte Spital, gelegen zu Riedlingen an der Halden unter Walter Spenglers Haus“ und das „neue Spital zu Riedlingen“ genannt. Am 30. August 1569 brannte das Spital ab. Die an der Treppe zum 1. Obergeschoss lesbare Jahreszahl 1576 dürfte sich auf den Wiederaufbau beziehen. Im Jahre 1832 wurde das Spital, das immer mehr auch die Funktion eines ordentlichen Krankenhauses übernommen hat, in das 1806 aufgehobene, inzwischen im Wiederaufbau und der Restauration befindliche ehemalige Kapuzinerkloster verlegt. Die Hospitalpflege erwarb die von der Stadt 1812 gekaufte Klosteranlage um 6000 Gulden.

Im 19. und 20. Jahrhundert erfuhr das ehemalige Spitalgebäude umfangreiche Eingriffe in die historische Bausubstanz. Die Gewerbeschule - später Jugendmusikschule und das „Altenstüble“ - und das Heimatmuseum des Altertumsvereins wurden in dem Gebäude eingerichtet. Am 27. April 1929

wurde das Gebäude mit dem Spitaltörle als Baudenkmal in das Denkmalbuch eingetragen.

Nach aufwändigen und umfangreichen Sanierungs- und Modernisierungsarbeiten (1997 - 1999) konnte das ehemalige Spital zum Heiligen Geist am 26. September 1999 eingeweiht werden. Es beherbergt nun im Erdgeschoss die städtische Galerie, im I. Obergeschoss das „Altenstüble“ des Seniorenkreises und im II. Obergeschoss Wohnungen.

## **Einladung zur Gründungsversammlung**

Die Satzungskommission war fleißig seit dem Beschluss der Mitgliederversammlung, die Stadtkapelle Riedlingen von der Einrichtung der Stadt zum eingetragenen Verein zu führen. Nicht nur die Satzung wurde vorbesprochen und vorbereitet, sondern auch allerlei andere Vorbereitungsarbeit wurde geleistet: Unter anderem wurde der zu schließende Vertrag zwischen der Stadt und dem zu gründenden Verein vorbereitet und dem Gemeinderat zur Genehmigung vorgelegt. Weiters konnten bereits einige Kandidaten für die verschiedenen Aufgaben im Vorstand gefunden werden.

Am Donnerstag, 17.07.2009, 19.30 Uhr ist es nun also so weit! In ihrem Probelokal an der Gammertinger Straße findet die Gründungsversammlung der Stadtkapelle Riedlingen als Verein „Stadtmusik Riedlingen e.V.“ statt. Eingeladen sind alle, die daran interessiert sind, den Werdegang des zu gründenden Vereins und der bisherigen Mitglieder zu unterstützen und zu fördern. Die Stadt Riedlingen, alle aktiven und passiven Mitglieder, sowie der Dirigent freut sich über jede Unterstützung des künftigen Vereins. Mitgliedsanträge können sowohl in der Gründungsversammlung unterzeichnet werden, aber sind auch vorab beim Bürgermeisteramt oder über den Sprecher Jürgen Berger (07371/ 909662) erhältlich. Potentielle Musiker, die den Verein musikalisch bereichern möchten wenden sich an Dirigent Michael Reiter (07371/909080). Weitere Informationen erhalten Sie auch über [info@stadtkapelle-riedlingen.de](mailto:info@stadtkapelle-riedlingen.de).

## **Organisationen und Sonstiges**

### **Medium**

Hallo liebe Medium-Mitglieder. Ich will Euch erneut an die Sitzung am **Sonntag den 13.09. um 19:00 Uhr** erinnern. Bitte erscheint alle vollzählig da noch der zweite Vorstand und Schriftführer gewählt werden müssen. Auch neue Ereignisse haben sich in den Ferien abgespielt, die besprochen werden müssen.

**Konrad Huber**

### **SPD Ortsverein Riedlingen**

**Martin Gerster MdB und Claus Schmiedel MdL zu Gast beim Altstadtfest**

Wie in den vergangenen Jahren veranstaltet der SPD Ortsverein Riedlingen auch in diesem Jahr sein traditionelles Altstadtfest mit prominenten Politikern der SPD.

Der SPD Ortsverein Riedlingen veranstaltet am 12.09.2008 ab 15.00 Uhr auf dem Wochenmarkt in Riedlingen in und rund um das alte Feuerwehrgerätehaus sein traditionelles Altstadtfest.

Als prominente Gäste kann der SPD Ortsverein in diesem Jahr Claus Schmiedel, Fraktionsvorsitzender der SPD im Landtag und den Bundestagsabgeordneten Martin Gerster aus Biberach begrüßen.

Für alle Interessierten eine gute Möglichkeit mit den beiden Politikern in ein zwangloses Gespräch zu kommen.

Musikalisch wird das Ganze abgerundet durch die Gruppe Lipstick aus Laupheim, die ab ca. 16.00 Uhr spielt.

Für das leibliche Wohl wird mit Kaffee, Kuchen, Getränken sowie Leberkäswecken bestens gesorgt.



„Eingeladen sind alle, die einen gemütlichen Nachmittag in der Riedlinger Altstadt am neu gestalteten Wochenmarkt verbringen möchten“, so SPD Ortsvereinsvorsitzende Elke Märkle.

---

## Bündnis90/Die Grünen

Am **18.9.09, 19.30 Uhr** referiert im **Gasthaus Hirsch** in Riedlingen Eugen Schlachter, der Landtagsabgeordnete der Grünen zum Thema: „Finanzpolitik in der Krise - nachhaltig, glaubwürdig, grün“. Anschließend Diskussion. Hierzu sind alle Interessierte herzlich eingeladen

---

## Veranstaltungshinweis

Informationsvortrag über Hilfe und Heilung auf dem geistigen Weg mit einer Einführung in die Lehre Bruno Grönings.  
**Dienstag, 15. September, 17:30 Uhr**  
**Bräuhaus Hailtingen,**  
**Betzenweiler Str. 15, 88525 Hailtingen**  
Eintritt ist frei, eine Spende wird erbeten.  
**Frau Schneider 07351/754 56**  
<http://www.bruno-groening.org>

---

## Nachzahlung rettet Rentenanspruch

(DRV BW) Wer Kindererziehungszeiten vorweisen kann und trotzdem die erforderlichen 60 Monatsbeiträge für einen Anspruch auf Regelaltersrente nicht erfüllt, kann ab jetzt freiwillige Beiträge nachzahlen, um damit diesen Anspruch zu erwerben. Betroffen sind davon insbesondere Mitglieder berufständischer Versorgungswerke, wie die von Ärzten, Rechtsanwälten etc.. Diese sind zwar von der Versicherungspflicht in der gesetzlichen Rentenversicherung befreit, bekommen aber dennoch Kindererziehungszeiten angerechnet. Von der neuen Regelung profitieren aber beispielsweise auch Hausfrauen, die trotz Kindererziehungszeiten nicht auf die notwendigen 60 Beitragsmonate kommen.

Wer nachzahlen will, muss dies beantragen. Und: Bezahlt werden kann nur für Zeiten, die noch nicht mit anderen Beiträgen zum Beispiel aus einer Beschäftigung belegt sind. Der Mindestbeitrag beträgt aktuell 79,60 Euro pro Monat, maximal können monatlich 1.074,60 Euro entrichtet werden. Nachzahlen dürfen alle, die die Regelaltersgrenze erreicht haben. Diese liegt derzeit für Männer und Frauen bei 65 Jahren, wird aber von 2012 an stufenweise auf 67 Jahre angehoben. In der gesetzlichen Rentenversicherung werden dem Rentenkonto für ein Kind, das vor 1992 geboren wurde, zwölf Monate Beitragszeiten gutgeschrieben. Für ein Kind, das nach 1991 geboren wurde, sind es 36 Monate.

Mehr Informationen zum Thema gibt es auch bei der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg persönlich im Regionalzentrum in Ulm, Wichernstr. 10, 89073 Ulm. Voranmeldungen unter Tel.: 0731/920410 verkürzen die Wartezeit. Telefonische Auskünfte erhalten Sie über das kostenlose Servicetelefon der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg unter 0800 100048024. Allgemeines zur Rentenversicherung erfahren Sie im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de).

---

Das Kreisforstamt Biberach informiert

## Borkenkäfergefahr nimmt zu

Durch die heiße Witterung der letzten Wochen nehmen auch die Borkenkäfer wieder zu. Deshalb rät die Forstverwaltung den Privatwaldbesitzern dringend, die Waldbestände, vor allem die alten Käferlöcher (vom vergangenen Jahr) jetzt zu kontrollieren und Bruch- und Käferholz umgehend aufzuarbeiten.

Damit sich der Borkenkäfer nicht ausbreiten kann, sind befalene Hölzer entweder zu entrinden oder zu begiften - für Rücksprachen steht der jeweils zuständige Revierleiter zur Verfügung.

## Ehrenamtspreis 2009: Vorschläge noch bis zum 25. September möglich

Das Landratsamt Biberach erinnert noch einmal an den Wettbewerb „Ehrenamtspreis 2009“. Der Wettbewerb soll herausragendes ehrenamtliches Engagement honorieren und zudem Motivation für andere sein, sich für ihre Mitmenschen im Landkreis einzusetzen.

Weitere Vorschläge können noch bis zum 25. September 2009 eingereicht werden. Denkbare Kategorien ehrenamtlicher Betätigung sowie Beispiele von Preisträgern der vergangenen Jahre sind im Internet auf der Homepage des Landkreises ([www.biberach.de](http://www.biberach.de)) zu finden.

Zur Erinnerung:

Es können Gruppen, Vereine oder Einzelpersonen vorgeschlagen werden. Die Vorschläge können entweder über einen beim Landratsamt erhältlichen Vorschlagsbogen oder über das Internet eingereicht werden.

Durch die Preisvergabe soll vorbildliches und überdurchschnittliches Engagement ausgezeichnet werden. Insgesamt steht ein Preisgeld in Höhe von 10.000 Euro zur Verfügung. Eine vom Kreistag bestimmte Jury wird im Oktober über die Vergabe der Preise entscheiden. Die Preisverleihung wird voraussichtlich Ende November 2009 durch Landrat Dr. Heiko Schmid vorgenommen werden.

Weitere Informationen und die Wettbewerbsunterlagen können angefordert oder abgerufen werden unter: Landratsamt Biberach, Ehrenamtspreis 2009, Rollinstr. 9, 88400 Biberach, Telefon: 07351 52-6284, E-mail: [matthaeus.roesch@biberach.de](mailto:matthaeus.roesch@biberach.de), Internet: [www.biberach.de/ehrenamtspreis.html](http://www.biberach.de/ehrenamtspreis.html).

---

## Gemeinsame Katastrophenschutzübung der Landkreise Biberach, Ravensburg und Sigmaringen

Am **Samstag, 12. September** führen die Landkreise Biberach, Ravensburg und Sigmaringen eine gemeinsame kreisübergreifende Katastrophenschutzübung durch. Nachdem beispielsweise Naturkatastrophen nicht an der Landkreisgrenze Halt machen, haben sich die Verantwortlichen in den Landratsämtern zu einer grenzübergreifenden Übung entschlossen. Auf diese Weise ist es möglich, realitätsnahe Szenarien durchzuspielen. Eine solche Aktion ist bislang einmalig im Regierungsbezirk Tübingen.

Nahezu 2.000 Einsatzkräfte werden an dem Tag im Einsatz sein. Neben Organisationen wie Feuerwehr, Deutsches Rotes Kreuz, ASB, THW, Bundeswehr und Polizei sind zahlreiche weitere Hilfsorganisationen, Firmen, Stadt- und Gemeindeverwaltungen, aber auch viele Schauspieler im Einsatz. Ziel der Übung ist es, die Kommunikationswege innerhalb der Organisationen und Verwaltungen, zwischen den Einsatzkräften vor Ort, aber auch untereinander zu überprüfen und gegebenenfalls anzupassen.

Die Landratsämter weisen darauf hin, dass an dem Tag zahlreiche Einsatzkräfte unterwegs sein werden. Auch kann es an den Orten, an denen Szenarien gespielt werden, stellenweise zu vorübergehenden Straßensperrungen kommen. Die Bevölkerung wird um Verständnis gebeten.

---

## Jugendliche ohne Ausbildungsplatz aufgepasst:

„Last-Minute“ Lehrstellenbörse am **Donnerstag, 17. September**, in der **Paul-Heckmann-Sporthalle des Berufschulzentrums Biberach**

Am 17. September veranstalten das Landratsamt Biberach zu-

sammen mit der Agentur für Arbeit Biberach, der Industrie- und Handelskammer Ulm und der Handwerkskammer Ulm wieder eine Lehrstellenbörse. Zwischen 13 und 17 Uhr werden den Jugendlichen, die noch für dieses Jahr eine Ausbildungsstelle suchen, offene Ausbildungsstellen und offene Stellen für eine Einstiegsqualifizierung angeboten.

Alle Jugendlichen, die für dieses Ausbildungsjahr noch keine Lehrstelle gefunden haben, können sich bei der gemeinsamen Lehrstellenbörse in der Sporthalle des Berufschulzentrums Biberach beraten lassen. Angesprochen sind alle Jugendlichen, die bis heute noch keine Lehrstelle gefunden haben. Bei der Lehrstellenbörse werden die noch offenen Ausbildungsstellen mit einem Ausbildungsbeginn 2009 aufgezeigt. Außerdem kann gezielt in eine Einstiegsqualifizierung (EQ) vermittelt werden.

Die Jugendlichen können sich damit einen Überblick über das aktuelle Angebot verschaffen und eventuell noch für dieses Jahr einen Ausbildungsplatz oder eine Einstiegsqualifizierung finden.

Während der gesamten Dauer der Lehrstellenbörse werden keine Ausbildungsstellen oder Stellen für eine Einstiegsqualifizierungen aus dem Angebot entfernt. Dadurch ist sichergestellt, dass auch Jugendliche die zum Ende der Börse kommen, dieselbe Beratungsgrundlage vorfinden.

Die Jugendlichen sollten die letzten Zeugnisse, einen Lebenslauf und einen Musterbewerbungsbrief mitbringen. Gerne können die Eltern die Jugendlichen begleiten.

Fragen: Ansprechpartner beim Landratsamt Biberach ist Jürgen Kraft, Tel.: 07351/52-6248 oder E-Mail: juergen.kraft@biberach.de.

---

## Chance zum Wiedereinstieg -

### Qualifizierungsmaßnahme zur Betreuungsassistenz in der Demenzbetreuung

Die Akademie für Gesundheit und Soziales in Sigmaringen lädt zu einem Kurs zum Erwerb fachlicher Kompetenzen im Umgang mit Menschen mit Demenz ein.

Die Fortbildung qualifiziert zur Anstellung als Betreuungskraft für Demenzzranke in Pflegeeinrichtungen und Sozialstationen und hilft Angehörigen im Umgang mit Demenzzranke zu Hause.

Inhalte: Kommunikation, Beschäftigungs-/Bewegungsangebote, Alltags-/Freizeitgestaltung, Grundkenntnisse in Pflege, Ernährung, Medizin, Recht und Erste Hilfe.

Kursbeginn: Mo., 28.9.2009, jeweils in Modulblöcken bis 25.11.2009 in der Akademie für Gesundheit und Soziales, Bahnhofstr. 5, 72488 Sigmaringen.

Anmeldung bis zum 16.09.2009 unter  
Tel:07571/ 645806-3; info@akademie-gs.de; www.akademie-gs.de

---

## Einladung zum Vortrag :

**Diabetes Hypo (zu wenig Zucker im Blut) Hyper ( zu viel Zucker im Blut) was kann ich tun ?**

Das nächste Treffen der Diabetes Selbsthilfegruppe Altheim findet am Dienstag den 15.September 2009 im Gasthaus zum Kreuz in Altheim statt. Beginn 18:30 Uhr Thema : Diabetes Hypo (zu wenig Zucker im Blut ) Hyper , (zu viel Zucker im Blut ) was kann ich tun Referent : Dr.med.Mittendorfer von der Kreisklinik Riedlingen .

Alle Interessierten Diabetiker und Ihre Angehörigen und Gäste sind recht herzlich zu dem Vortrag eingeladen Achten Sie auf Berichte in der Schwäbischen Zeitung und in den Gemeindeblättern, denn das nächste Treffen der Diabetes Selbsthilfegruppe Altheim findet wegen Terminverschiebungen am Dienstag den 13.Oktober 2009 im Roten Haus in Andelfingen statt : Beginn wie immer um 18:30 Uhr .

Informationen : bei Rolf Neumann Tel. 07371/ 90 92 35

## Vorsorge treffen.... Patientenverfügung

Am Mittwoch, 16. September 2009, Rathaus Langenenslingen , Telefon Nr. 07376/9690 (Rathaus) und am Donnerstag, 17. September 2009, Rathaus Riedlingen, Telefon Nr. 07371/183-12 (Rathaus)

besteht die Gelegenheit sich über die Möglichkeiten einer Patientenverfügung zu informieren.

**Anmeldung bitte unter der jeweiligen Telefonnummer.  
Es werden feste Termine vereinbart.**

Für die Gemeinde Langenenslingen und den Raum Riedlingen wurden nach entsprechender Schulung vom Arbeitskreis „Vorsorge treffen...“ Franziska Elsner, OP Schwester und Hospizmitarbeiterin, Hildegard Gebele, examinierte Altenpflegerin und Hospizmitarbeiterin , als Informationsberechtigte bestellt. Aufgrund des ihnen erteilten Zertifikats sind sie berechtigt, Informationen über die Patientenverfügung, Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung weiterzugeben. Broschüren und Formulierungshilfen sind bei den Informationssprechern gegen eine kleine Gebühr erhältlich.

---

## Pflegen - Begleiten - Zusammenleben

### Grundkurs in häuslicher Krankenpflege

In Zusammenarbeit der AOK-Gesundheitskasse Biberach und der Seniorengenosenschaft Riedlingen e.V.

Dauer: 10 Abende zu je 120 Minuten

Beginn: Dienstag, 10.10.2006, 19.30 Uhr

Ort: Tagespflege am Stadtgraben , Gammertingerstr.8/3, 88499 Riedlingen

Kursleitung: Gabriele Stümke, Altenpflegerin

Anmeldung und Information : Tel. 07371 923 170

Gebühr: keine

Parkmöglichkeit: Tiefgarage am Stadtgraben

Der Kurs ist für Frauen und Männer, die für ältere Menschen Verantwortung tragen, sie begleiten, unterstützen und pflegen.

Ziel des Kurses ist das Kennenlernen grundlegender Aufgaben und Probleme, die sich für Pflegenden älterer Menschen ergeben und das Ausprobieren verschiedener Hilfen.

Bei allen praktischen Übungen werden Techniken zu rücken-schonendem Arbeiten vermittelt und geübt. Grundsätze nach dem Pflegekonzept „Bobath“ werden gezeigt und angewandt. Besondere Beachtung soll auch der der persönlichen Situation der Pflegenden und der damit einher gehenden Belastung gelten, sowie dem Finden von Lösungen im gemeinsamen Austausch.

An zwei Abenden wird ein besonderes Augenmerk auf die Begleitung und Pflege von schwerstkranken und sterbenden Angehörigen gelegt.

Auch über die Kurszeit hinaus gibt es bei Bedarf persönliche Beratung und Betreuung.

---

## Einladung zur Infoveranstaltung: Neue Fernlehrgänge:

„Kaufmännisches Grundwissen“, „Controlling“, „Praktische Altenbetreuung“ , Fachkurs Social Management und Ernährungsberater am 23. September 2009 um 19:00 Uhr in Raum 209

Gerne senden wir Ihnen Informationsmaterial zu. Aus organisatorischen Gründen bitten wir um kurze unverbindliche Anmeldung zum Infoabend.

**PC-Führerschein - umfassendes Basiswissen im Office 2003,**  
Inhalt: Arbeiten mit der Windows-Oberfläche und Explorer, Grundeinstieg in Word 2003, Grundeinstieg in Excel 2003, Einführung ins Internet, Erstellen und Bearbeiten von e-mails,  
Besonders geeignet für Teilnehmer, die in kurzer Zeit eine intensive Einführung in allen Bereichen von Windows/Office-

**Tipps der  
Polizeidirektion Biberach**  
zum Thema  
**Wohnungseinbruch**



Schwachstelle  
Tür



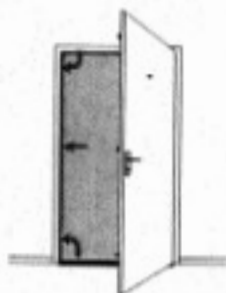
Unsere Erfahrungen zeigen, dass Einbrecher oft über unzureichend gesicherte Türen in das Gebäude/in die Wohnung einbrechen. Sie bevorzugen dabei unbeleuchtete Objekte.

**WIE KÖNNEN SIE SICH SCHÜTZEN ?**

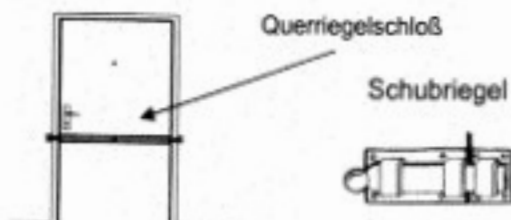
**Unsere Tipps:**

- Schließen Sie das Türschloß ab, wenn Sie Ihre Wohnung/Ihr Haus verlassen. Einfaches Zuziehen der Tür **genügt nicht**.
- Lassen Sie in den frühen Abendstunden Licht brennen. Einbrecher bevorzugen die Zeit zwischen 17.00 und 22.00 h.

Wir empfehlen den Einbau einer einbruchshemmenden Tür gemäß DIN V ENV 1627. Diese weist eine **Mehrfachverriegelung**, Hintergreifhaken und geprüfte **Schloßzylinder** (bohr- und ziehsicher) auf. Bei Glasfüllungen in der Tür sollte ein einbruchshemmendes Glas eingesetzt sein.



Auch durch Nebentüren (z.B. Keller) dringen Einbrecher in Häuser ein. Hier bietet das **Querriegelschloß** hohe Sicherheit. Es ist einfach zu montieren und zu bedienen. Ein oder zwei kräftige **Schubriegel** schaffen hier ebenfalls Sicherheit.

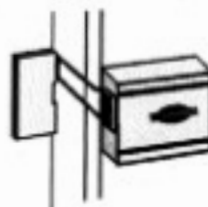


**SO KÖNNEN SIE SICH GEGEN UNGEBETENE BESUCHER SCHÜTZEN !**

1. Über einen **Türspion** (Weitwinkel mind. 170°) können Sie einen Besucher vor dem Öffnen sehen.



2. Gegen ungebetenen Besuch an der Haus-/Wohnungstür schützt auch ein **Kastenzusatzschloß mit Sperrbügel** (einfache und sichere Handhabung).



3. **Montage:** Achten Sie darauf, daß Sie die sicherungstechnischen Einrichtungen **fachgerecht** anbringen bzw. montieren lassen.

**Lassen Sie sich von uns individuell und kostenlos beraten**

**Polizeidirektion Biberach**  
**Kriminalpolizeiliche Beratungsstelle**  
Erlenweg 2  
88400 Biberach  
Herr Felger ☎ 07351/447-123  
Uwe.felger@pdbc.bwl.de

Paket erhalten wollen. 21 x Fr. von 17:30 - 19:45 Uhr, ab 18. September 2009

### **Deutsch-Intensiv-Grammatik und Rechtschreibtraining - höheres Niveau,**

Inhalt: Auffrischen der grammatischen Kenntnisse. Satzbau und Stil (z. Bsp: Briefgestaltung und freies Sprechen), komplexe Übungen mündlich und schriftlich, neue Rechtschreibung, Wichtiges zusammengefasst., 10 x montags von 19:00 - 20:30 Uhr, ab 21. September 2009

### **Englisch-Aufbaukurs und Konversationskurs**

für Teilnehmer/innen, die in entspannter Runde ihr Englisch auffrischen wollen. Es werden freies Sprechen auf Reisen und mit Gästen trainiert und alle Grammatikfragen geklärt.

5 x mittwochs von 17:30 - 19:00 Uhr, ab 16. September 2009

### **Englisch-Intensiv-Grundkurs 10 x Mo. von 19:00 - 20:30 Uhr, ab 21. September 2009**

### **Englisch-Extra Course (Advanced English) 10 x Mo. von 17:30 - 19:00 Uhr, ab 21. September 2009**

Für Teilnehmer/innen die gute Englisch-Kenntnisse besitzen und ihre Sprachfähigkeit ausbauen wollen

### **Briefgestaltung nach DIN**

Aufbau von Geschäftsbriefen, Geschäftsbrief als Formatvorlage, Textgestaltung nach DIN 5008...

1 x Sa. von 09:00 bis 13:00 Uhr, am 26. September 2009

### **Englisch-Refresher-Grundkurs,**

für Teilnehmer/innen, die schon einmal in der Schule Englisch gelernt haben und ihre Kenntnisse auffrischen, 10 x mittwochs von 19:00 - 20:30 Uhr, ab 7. Oktober 2009

### **Wirtschaftsenglisch**

Einführung in die englische Korrespondenz, Konversation aus verschiedenen Bereichen des Geschäftslebens, internationales Geschäftsverhaltens, 10 x Do. von 19:00 Uhr bis 21:15 Uhr, ab 8. Oktober 2009

### **Technisches Englisch**

Inhalt: Einführung in technisches Englisch, technische Fachbegriffe, Präsentationen, berufsbezogene Themen, 10 x Fr. von 17:30 - 19:45 Uhr, ab 9. Oktober 2009

### **Englisch-Konversationskurs**

Für Teilnehmer/innen mit guten Englisch-Kenntnissen  
3 x Di. von 17:30 - 19:45, ab 6. Oktober 2009

### **Italienisch-Intensiv-Grundkurs, 10 x Do. von 17:30 - 19:00 Uhr ab 8. Oktober 2009**

### **Spanisch-Intensiv-Aufbau VI und Konversationskurs, 10 x Mi. von 18:00 - 19:30 Uhr ab 23. September 2009**

### **Spanisch-Intensiv-Grundkurs, 10 x Do. von 18:00 - 19:30 Uhr ab 17. September 2009**

### **Spanisch-Intensiv-Aufbaukurs IV, 10 x Do. von 19:30 - 21:00 Uhr, ab 17. September 2009**

### **Computer Hardware einbauen verstehen und einrichten, 2 x Sa. von 9:00 - 13:30 Uhr, ab 10. Okt. 09**

### **Italienisch-Konversationskurs 8 x Mo. von 17:45 - 19:15 Uhr, ab 19. Oktober 2009**

### **Praktische/r Betriebswirt/in (KA), FERNLEHRGANG, berufsbegleitend,**

Beginn: Januar 2010, Dauer: 18 Monate, 12 Lehrbriefe, 15 Präsenzunterrichte, samstags von 09:00 bis 16:00 Uhr und zwei Workshops, Sonderprospekt mit Zeitplan erhältlich

### **Informationen und Anmeldung beim Kolping-Bildungszentrum, Kirchstr. 24, 88499 Riedlingen**

Tel: (07371)9350-11, Fax: (07371)9350-20, e-Mail: gabriele.roth@kolping-bildungswerk.de

## Vereine

### **Hauptversammlung des Fördervereins der Narrenzunft „Gole“ Riedlingen**

Die diesjährige Hauptversammlung des Fördervereins der Narrenzunft „Gole“ findet am Freitag, den 30.09.2009 um 20.00 Uhr in der Zunftstube im Kaplaneihaus (Goleheim) statt. Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

#### **Begrüßung**

Rückblick „Stadtfest 2008“

Informationen zum „Stadtfest 2009“

Vorschau „Stadtfest 2010“

Wünsche und Anträge

Verschiedenes

Anträge sind bis 16.09. schriftlich beim 1. Vorsitzenden Marius Roemer einzureichen.

**Klaus Teschner, (2. Vorsitzender)**

### **Junge Union Stadtverband**

Am **11. September** trifft sich der Junge Union Stadtverband Riedlingen um 18.00 Uhr zu seiner Hauptversammlung. Sie findet im Nebenzimmer des Gasthauses Hirsch in Riedlingen statt. Auf dem Programm stehen die Neuwahlen des Vorstandes sowie ein Referat des CDU Kreisvorsitzenden und Bundestagskandidaten Josef Rief. Mitglieder und interessierte Jugendliche sind hierzu herzlich eingeladen. Mittags befindet sich die Junge Union davor bereits ab 14.00 Uhr mit einem Infostand zur Bundestagswahl auf dem Wochenmarkt.

**EMario Wied**

**Stv. Vorsitzender JU Stadtverband**

### **Bund der Ruhestandsbeamten, Rentner und Hinterbliebenen (BRH)**

**Baden-Württemberg, Verband Riedlingen-Bad Buchau**

#### **Einladung zur Monatsversammlung**

Am Montag, den 14. September 2009 findet um 14.30 Uhr im Gasthaus Metro in Riedlingen die nächste monatliche Zusammenkunft des Bundes der Ruhestandsbeamten, Rentner und Hinterbliebenen (BRH) mit aktuellen Informationen und geselligem Beisammensein statt.

Bei dieser Veranstaltung wird das Reiseziel für die am 5.10.2009 geplante Herbstausfahrt festgelegt und Anmeldungen entgegengenommen.

Hierzu sind alle Mitglieder sowie Freunde und alle ehemaligen Angehörigen öffentlicher Dienste und Körperschaften eingeladen.

**Verein für Altertumskunde und Heimatpflege e.V.**

**Städt. Galerie im Spital Hl. Geist**

### **Hl. Katharina ziert Ausstellung**

(ag) Es gibt noch Glücksfälle für kleine Museen: Eine rund 600 Jahre alte Figur wurde dem Museum in die Städtische Galerie im Spital zum Hl. Geist als Dauerleihgabe aus Privatbesitz übergeben. Nach einer grundlegenden Restaurierung durch Willi Mayer in Langenenslingen kann die hl. Katharina nunmehr bestaunt werden.

Diese Figur schreibt eine Geschichte, die nirgendwo geschrieben steht, aber durchaus so gewesen sein könnte. Als in Egeltingen auf der Schwäbischen Alb 1405 eine Kapelle mit dem Weihetitel „Unser lieben Frau“ gebaut wurde, darf man davon ausgehen, dass auch ein Marienbildnis das Innere der Kapelle zierte. Üblicherweise war eine Muttergottes dargestellt, die das Jesuskind auf dem rechten oder linken Arm trug. Das lässt

sich am Hüftschwung feststellen, der als „Stützhilfe“ entsprechend ausgearbeitet wurde. 1535 wurde die Kapelle der hl. Katharina geweiht, so dass möglicherweise die Maria mit Kind aus Sparsamkeit einfach umgearbeitet wurde zur neuen Weihpatronin. Das Jesuskind wurde einfach weggenommen. Die strenge, fast statische Körperform und das ernste Gesicht weisen aber durchaus in die späte Romanik, in die Zeit der ersten Kapellennennung, wogegen die Gewandfältelung und die Krone auf dem Haupt spätere Zutaten aus dem ersten Drittel des 16. Jahrhunderts sein dürften. Wohl noch später kamen die heute vorhandenen Attribute Märtyrerpalm, Folterrad und Schwert hinzu. Die Figur wurde auf den kleinen Sockel gestellt, um die Beschriftung anbringen zu können. Wahrscheinlich überlebte die Skulptur den Einzug in die 1747 neu erbaute Pfarrkirche nicht und wurde an Privat weitergegeben. Jahrzehntelang zierte sie dann in Egelfingen als Nischenfigur eine Hausfront, bis sie aus Witterungsgründen in Sicherheit gebracht wurde. Der beste Platz ist in einem Museum, beschloss die Eigentümerfamilie Rolf Neuburger und informierte die Riedlinger Museumsmannschaft. Natürlich bestand großes Interesse an dem Kunstwerk. So zeigt sich nunmehr die kostbare Skulptur mit den Resten der Originalfassung und den angeglichenen Retuschen als das derzeit älteste Werk in der Riedlinger Galerie.  
**Info: Museum „Schöne Stiege“ und die Städtische Galerie sind geöffnet:**

Fr./Sa. 15-17 Uhr So. 14-17 Uhr.

## Trachtengilde Riedlingen

Die Riedlinger Trachtenträger sind dabei, wenn am kommenden Sonntag ab 13.30 Uhr in Reutlingen der große Landesfestzug der Baden-Württembergischen Heimattage startet.

Vom 11. bis 13. September werden die diesjährigen Landesfesttage der Heimattage Baden-Württemberg unter dem Motto „witzig, wertvoll, wunderbar“ in Reutlingen ausgetragen. Höhepunkt ist der Landesfestzug am kommenden Sonntag in der Reutlinger Altstadt. 75 Gruppen aus ganz Baden-Württemberg präsentieren nicht nur ihre farbenfrohen Trachten und Uniformen, sondern auch die Geschichte unseres Landes.

Die Riedlinger Trachtengilde ist an 50. Stelle als eine der vorderösterreichischen Gruppen dabei.

Interessierten kann noch Mitfahrgelegenheit nach Reutlingen im Bus angeboten werden.

Abfahrt ist am So. 13.09.2009 11.00 Uhr bei der Stadthalle. Bitte bei Frau Manz Tel.: 96 55 77 anmelden.

Auf dem Rückweg ist noch eine Einkehr in Wimsen vorgesehen.

## Kneipp-Verein Riedlingen - Neu Yoga-Kurse in Riedlingen

Der Kneipp-Verein Riedlingen e.V. bietet nach den Sommerferien neue Yoga-Kurse an.

Beginn: Montag, 14. September

**Themenschwerpunkt: Yoga und Beckenboden-Power**

Termine: 10 x montags an Schultagen von 18.00-19.30h

**Themenschwerpunkt: Standhaltungen**

Termine: 10 x montags an Schultagen von 19.30-21.00h

Ort beider Kurse: Bewegungsraum der Joseph-Christian-Schule Riedlingen

Beginn: Dienstag, 15. September

**Yoga für Frauen**

Themenschwerpunkt: Den Beckenboden spüren, entspannen und kräftigen

Termine: 12 x dienstags an Schultagen von 9.30-10.45h

Ort: Johannes-Zwick-Haus, Riedlingen

Beginn: Mittwoch, 16. September

**Themenschwerpunkt: Nach Absprache mit den Teilnehmern**

Termine: 10 x mittwochs an Schultagen von 17.30-19.00h  
Ort: Bewegungsraum der Joseph-Christian-Schule Riedlingen

Leitung aller Kurse: Regina Koltan, Yogalehrerin SKA und BDY/EYU, Heilpraktikerin, Telefon 07374/492

Beginn: Mittwoch, 23. September

Termine: 12 x mittwochs an Schultagen von 19.00-20.30h

Ort: Bewegungsraum der Joseph-Christian-Schule Riedlingen

Leitung: Annemarie Voß, Yoga-Übungsleiterin YG/VHS Telefon 07586/5102

**Yoga-Sonderkurse: Yoga für Ältere**

Beginn: Montag, 14. September

Themenschwerpunkt: Förderung der Beweglichkeit

Termine: 10 x montags an Schultagen von 17.00-18.00h

Ort: Bewegungsraum der Joseph-Christian-Schule Riedlingen

**Yoga für Anfänger**

Beginn: Mittwoch, 23. September

Themenschwerpunkt: Grundlagen des Yoga

Termine: 10 x mittwochs an Schultagen von 19.30-20.30h

Ort: Gymnastikraum des Regenbogenkindergartens auf der Klinge

Leitung beider Yoga-Sonderkurse: Regina Koltan, Telefon 07374/492

Die Gebühr für 10 Übungseinheiten beträgt 35 Euro für Mitglieder und 45 Euro für Nichtmitglieder des Kneipp-Vereins. Für die Sonderkurse gelten andere Konditionen. Bitte erfragen Sie diese bei der telefonischen Anmeldung.

## Das neue VHS-Programmheft ist da!



Sie erhalten es ab Freitag, 11. September

2009 im Rathaus, in der VHS-Geschäftsstelle

St. Gerhard Str.1, bei Banken und Geschäften.

Auch im Internet wird das Programm unter [www.vhs-donau-bussen.de](http://www.vhs-donau-bussen.de) veröffentlicht.

**Anmeldebeginn ist Montag, 14. September 2009.**

## Termine der Schützengilde Riedlingen

Die geplante Ausfahrt zu den befreundeten Schützen nach Riedlingen/ Donauwörth verschiebt sich um 14 Tage auf den 27.09.2009. Abfahrt ist mit dem Bus an der Stadthalle um 9:00 Uhr. Interessenten bitte bei Wolfgang Brunner oder Helmut Holstein zwecks besserer Planung melden.

Seit 01.09. - 30.09.2009 kann die Vereinsmeisterschaft im Schützenhaus geschossen werden.

13.09.2009: Zur Fahnenweihe der Bürgerwehr Riedlingen trifft sich die Schützengilde in Uniform um 10:10Uhr vor der Kirche und geht dann gemeinsam um 10:30Uhr zum Gottesdienst in die St. Georg-Kirche.

19.09.2009: Arbeitseinsatz am Schützenhaus, es stehen folgende Arbeiten an: Unkraut entfernen, Schießbahnen mähen, Dachrinne reinigen, evtl. Saal streichen und Toilette renovieren. Der Vorstand bittet um zahlreiche Teilnahme.

## Hauptversammlung des Basketballclub Gymnasium Riedlingen

Die diesjährige Hauptversammlung des Riedlinger Basketballclubs (BCG) findet am **Samstag, den 26. September 2009 u 17.00 Uhr** im Gasthaus zum „Metro“ statt. Die Tagesordnung enthält Bericht des 1. Vorsitzenden, Berichte des Kassierers und der Kassenprüfer, Entlastung des Vorstandes und der Kassenprüfer und sonstiges.

Anträge zur Tagesordnung müssen spätestens eine Woche vor der Hauptversammlung beim 1. Vorsitzenden Dr. Joachim Bliersch eingereicht werden.

## TSV Riedlingen - Seniorensport

### Einladung zum Tischtennis

Hobbyspieler über 60 treffen sich ab 15. September 2009 jeden Dienstag von 17.00 - 19.00 Uhr im Bewegungsraum der Joseph-Christian-Schule, Eingang Hospitalstraße. Interessierte Senioren sind dazu herzlich eingeladen.



### TSV: 3. Spieltag: SV Bolstern - TSV Riedlingen 3 : 0

Auch im dritten Spiel blieben die Rothosen ohne Punktegewinn. Die Rothosen starteten gut in die Partie. Zwei gute Möglichkeiten blieben in der Anfangsphase ungenutzt. In der 22. min. wurde vom Schiedsrichter ein Foulspiel von T. Haselbauer, das außerhalb erfolgte, in den Strafraum "verlegt". Den Elfmeter verwandelte der Gastgeber zur Führung [22.]. Beim 2 : 0 fehlte die Zuordnung mit Mittelfeld [36.], so dass der freigespielte Stürmer wenig Mühe beim Torabschluss hatte. Unmittelbar nach der Pause verfehlte ein Schuss von E. Derksen knapp das Tor. Fünf Minuten vor dem Ende vergab J. Tittor freistehend vor dem Torwart. Unmittelbar im Gegenzug erzielte dann Bolstern das 3 : 0.

T. Haselbauer, T. Müller [83. T. Strang], M. Wawrik [63. S. Pyshnenko], T. Hierlinger, B. Wiedemann, J. Tittor, S. Gegier, E. Derksen, F. Selg, A. Kopp, und A. Klöß.

Das Spiel der Reservemannschaften endete 3 : 0 für Bolstern. Kader: A. Walter, M. Hinz, M. Licina, O. Höpfner, L. Ruf, W. Ruchti, J. Wied, V. Balzer, F. Spinner, S. Mayer, A. Braig, A. Diemer und A. Ouggad.

Am kommenden Wochenende empfangen die Rothosen den SV Renhardsweiler. Derzeit steht Renhardsweiler mit drei Punkten auf Platz 8. Spielbeginn ist um 13.15 bzw. 15.00 Uhr.

## TSV Riedlingen - Jugendfußball

### Die nächsten Spiele

#### A-Junioren, Bezirkspokal

Samstag, 12.09.2009, 16:00 Uhr

SV Bolstern - TSV Riedlingen

#### D I-Junioren

VR-Cup in Fulgenstadt am Samstag, 12.09.2009

09:50 Uhr: SV Bolstern - TSV Riedlingen I

10:50 Uhr: TSV Riedlingen I - Bad Saulgauer FC

11:30 Uhr: SV Uttenweiler I - TSV Riedlingen I

12:10 Uhr: TSV Riedlingen I - FV Bad Saulgau II

Turnierende ca. 13:00 Uhr

#### D II-Junioren

VR-Cup in Fulgenstadt am Samstag, 12.09.2009

13:50 Uhr: SV Renhardsweiler I - TSV Riedlingen II

14:50 Uhr: TSV Riedlingen II - SV Bad Buchau III

15:30 Uhr: SC Türkiyemspor Saulgau - TSV Riedlingen II

16:10 Uhr: TSV Riedlingen II - SV Betzenweiler

Turnierende ca. 17:00 Uhr

#### B-Junioren

Turnier beim SV Dürmentingen am Freitag, 11.09.2009

16:52 Uhr: SV Bad Buchau - TSV Riedlingen

17:36 Uhr: TSV Riedlingen - SV Hoßkirch/SV Weithart

18:20 Uhr: TSV Riedlingen - SG Altheim

Turnierende ca. 19:30 Uhr

#### F-Junioren

Turnier beim SV Dürmentingen am Samstag, 12.09.2009

12:16 Uhr: TSV Riedlingen - TSV Ertingen/SV Binzwangen

12:48 Uhr: TSV Riedlingen - SV Betzenweiler

13:20 Uhr: TSV Riedlingen - SV Dürmentingen II

Turnierende 14:00 Uhr

### Neue Trainingszeiten ab sofort!!!

A-Jun.: Dienstag u. Donnerstag, 19:00 Uhr, Unterried

B-Jun.: Mittwoch u. Freitag, 18:00 Uhr, Unterried

C-I- u. C II-Jun.: Dienstag u. Donnerstag, 18:00 Uhr, Stadion

D I- und D II-Jun.: Montag, 17:30 Uhr Gymnasium,

Mittwoch, 17:30 Uhr, Stadion

E I-Jun.: Montag, 17:30 Uhr, Stadion,

Mittwoch, 17:30 Uhr, Gymnasium

E II- und E III-Jun.: Dienstag, 17:30 Uhr, Gymnasium

F I und F II-Jun.: Freitag, 17:00 Uhr, Stadion

Bambini: Freitag, 17:00 Uhr, Stadion

A-/B-Juniorinnen: Montag u. Donnerstag, 19:30 Uhr, Unterried

C-Juniorinnen: Mittwoch, 17:30 Uhr, Unterried

### K. Maurer, Jugendleiter Abt. Fußball

## Kirchliche Nachrichten



### Kath. Pfarramt St. Georg

Kirchstraße 1

88499 Riedlingen

Tel.: (07371) 9335-0 - Fax: (07371) 9335-40

#### Gottesdienste

**Donnerstag, 10. Sept. 2009**

keine Abendmesse

**Freitag, 11. Sept. 2009**

19.00 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Samstag, 12. Sept. 2009**

17.45 Uhr Eucharistiefeier in Zwiefaltendorf

19.00 Uhr Eucharistiefeier in Waldhausen

**Sonntag, 13. Sept. 2009 - 24. Sonntag im Jahreskreis**

10.30 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

11.45 Uhr Tauffeier von Leni Eisele Tochter von Michael und

Michaela Eisele Tauffeier von Tim Alexander Gräser Sohn von Alexander Bork u. Manuela Gräser

18.30 Uhr Eucharistiefeier im KKH

**Dienstag, 15. Sept. 2009**

9.00 Uhr Eucharistiefeier im Konrad-Manopp-Stift

8.30 Uhr Gottesdienst Kl. 7-10 Jos.Chr.Schule

9.30 Uhr Gottesdienst Kl. 5 u.6 Jos.Chr.Schule

**Mittwoch, 16. Sept. 2009**

19.00 Uhr Eucharistiefeier in Neufra

**Donnerst. 17. Sept. 2009**

7.40 Uhr Schülertagesdienst Kl.2-4 Grundschule in der Taufkapelle

19.00 Uhr Eucharistiefeier in Waldhausen

Weitere Infos können Sie aus dem St. Georgsblatt entnehmen. Abonnieren Sie es.



### Evangelische Freikirche Riedlingen

88499 Riedlingen / Württ.

Eichenauer Kirche, Im Anger 6

Kontakt: Pastor Jakob Tscharncke, Tel 07374 - 920541

Gottlieb Wekesser, Tel. 07371 - 3113

e-mail: [efkriedlingen@t-online.de](mailto:efkriedlingen@t-online.de)

Internet: [www.efk-riedlingen.de](http://www.efk-riedlingen.de); hier sind auch die aktuellen Predigten zum Anhören

#### Gottesdienste und Veranstaltungen

**Samstag, 12.9.2009**

18.00 Uhr Bibelstunde in russischer Sprache

**Sonntag, 13.9.2009**

10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Hansfrieder Hellenschmidt in der Eichenauer Kirche; parallel Kindergottesdienst

**Mittwoch, 16.9.2009**

19.30 Uhr Bibelgesprächskreis in der Eichenauer Kirche



## Neuapostolische Kirche

Finkenweg 8, 88499 Riedlingen  
Tel.: 07371/3487 - Fax 07371/8491  
www.nak-sued.de

**Donnerstag, 10.09.2009**

20.00 Uhr Gottesdienst durch Evangelist Manz

**Sonntag, 13.09.2009**

9.30 Uhr Gottesdienst

**Donnerstag, 17.09.2009**

20.00 Uhr Gottesdienst

Die Bevölkerung ist jederzeit zu der Teilnahme an den Gottesdiensten herzlich eingeladen.

Berichte, Aktuelles und weiterführende Informationen finden Sie im Internet unter [www.nak-sued.de](http://www.nak-sued.de) sowie unter [www.nak-uhl.de](http://www.nak-uhl.de)

## Jehovas Zeugen

Königreichssaal - Riedlingen - Beethovenstraße 24

**Freitag, 11.09.2009**

19.30 Uhr - 21.15 Uhr

Versammlungsbibelstudium anhand des Buches „Bewahrt euch in Gottes Liebe „Kapitel 9 Absatz 1 bis 12 und Kasten auf Seite 101

Theokratische Predigt diensts chule ( Schulungskurs für Evangeliumsverkündiger ): Besprechung von 4. Mose Kapitel 22 bis 25 / Wie Jesus beschützt wurde / Was bedeutet 1. Petrus 4 : 6 ?

**Sonntag, 13.09.2009**

09. 30 Uhr Biblischer Vortrag:

Sich stets bemühen, ehrlich zu sein

10.05 Uhr Bibel - und Wachturm - Studium :

Nehmt euch als Familie an Jesus ein Beispiel

Interessierte Personen sind jederzeit herzlich willkommen .  
Keine Kollekten. [www.jehovaszeugen.de](http://www.jehovaszeugen.de)



## Daugendorf

### Förderverein der Narrenzunft Daugendorf e. V.

Außerordentliche Mitgliederversammlung des Fördervereins

Am **Mittwoch, den 23. September 2009** wird um **19.30 Uhr** im Pfarrhaus in Grüningen eine außerordentliche Mitgliederversammlung des Fördervereins der Narrenzunft Daugendorf e. V. abgehalten.

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Wahl des Kassierers
3. Verschiedenes, Wünsche, Anträge

Mitglieder, Freunde und Gönner sind hiermit herzlich eingeladen.

**Max Widmer, Vorsitzender**

### Musikverein Daugendorf e. V.

**Teilnahme an den D-Lehrgängen**

Auch in diesem Sommer haben wieder zahlreiche Jugendliche vom Musikverein Daugendorf erfolgreich an den D-Lehrgängen teilgenommen.

Den D-1-Kurs haben Simeon Benner u. Paul Rueß an der Trompete sowie die Klarinettenisten Eva Kappeler, Simon Kappeler, Jana Reiter und Leonie Schmid erfolgreich abgeschlossen: Larissa Hebeisen und Julia Stöhr (beide Querflöte), Sophie Rueß und Luisa Schmid (Klarinette), Sara Stöhr und Jan Großmann (Saxophon), Frank Fuchsloch und Nikolai Schaible (Trompete), Sonja Schmid (Waldhorn), Johannes Stöhr (Tenorhorn) und Fabian Kappeler (Tuba) haben die Prüfungen im D-2-Kurs in Ochsenhausen mit durchweg erfreulichen Ergebnissen bestanden.

Vanessa Braun hat mit ihrer Querflöte den D-3-Kurs ebenfalls erfolgreich abgeschlossen.

Wir gratulieren den Jungmusikern zu ihren tollen Erfolgen.

### Musikprobenbeginn

Nach der Sommerpause beginnen sowohl die Jugendorchester als auch das aktive Orchester am **Freitag, den 18. September** wieder mit den MUSIKPROBEN zu den üblichen Zeiten.

Josef Schmid, Vorstand



## Sportverein Daugendorf e. V.

SVD Aktive  
Rückblick

### Bezirksliga Donau, 5. Spieltag

**SV Daugendorf I - SV Ebenweiler I**

**1:3 (0:2)**

Es spielten: St. Ebe, Th. Fisel, S. Hebeisen, A. Münst, J. Rot (51. Min. F. Ebe), M. Münst, H. Reck (81. Min. M. Butscher), A. Widik, E. König (68. Min. P. Hofmann), M. Schrode, T. Münst. Torfolge: 0:1 (36. Min.) Ü. Güher, 0:2 (44. Min.) D. Gauggel, 1:2 (60. Min.) M. Schrode, 1:3 FE(72. Min.) T. Rimmele  
Schiedsrichter: Daniel Schönfeld, Illertissen  
Zuschauer: 280

Zahlreiche Zuschauer sahen kein besonders attraktives, aber ein insgesamt ausgeglichenes Fußballspiel. Ein Unentschieden wäre gerecht gewesen. Schiedsrichter Schönfeld hatte allerdings etwas dagegen. Bei allen drei Gegentreffern lag er mit seinen Entscheidungen völlig daneben (zweimal Abseits und Elfmeter). Allerdings hatte der SVD an diesem Tag auch nicht den Biss, sich gegen die Niederlage entsprechend zu wehren.

### Kreisliga B2 3. Spieltag

**SV Daugendorf II - SV Betzenweiler**

**1:2 (1:1)**

Es spielten: J. Fisel, S. Fisel, F. Schwendele, H. Holstein, A. Helmecke, C. Fuchsloch, M. Hebeisen (73. B. Sauter), A. Lenz, M. Mazzola, M. Butscher (46. A. Widik), T. Schönbeck (30. T. Hebeisen).

Tore: 1:0 ( 17. ) Harald Holstein, 1:1 (37.) Alexander Gresser, 1:2 FE (72.) Janosch Pinter

Schiedsrichter: Michael Jahnel, Bolstern

Zuschauer:100

Mit etwas mehr Glück hätte der SVD II dem aktuellen Tabellenführer einen Punkt abknöpfen können. Doch ein Foulelfmeter brachte die Entscheidung für den SVB.

Betzenweiler zeigte sich insgesamt kombinationssicherer und kam früh zu ersten Chancen. Der SVD II hielt aber dagegen und kam seinerseits zu Tormöglichkeiten.

### Vorschau

### Bezirksliga Donau, 6. Spieltag

**Samstag, 13.09.2009**

**FC Ostrach I - SV Daugendorf I**

**15.00 Uhr**

Am Sonntag muss der SVD zum Aufsteiger und Tabellennachbarn FC Ostrach reisen. Es wird sich zeigen, welche Mannschaft die jeweils erste Saisonniederlage besser verkraftet hat.

### Kreisliga B 2, 4. Spieltag

**Samstag, 13.09.2009**

**FC Marchtal I - SV Daugendorf II 15.00 Uhr**

Die Zweite muss zum FC Marchtal und wird versuchen sich so gut wie möglich zu verkaufen. Dass man mithalten kann, haben die letzten Spiele gezeigt.

### SVD Juniorenfußball

Vorschau

### A-Junioren beim Hans-Schwager-Gedächtnisturnier

Die A-Junioren haben sich, nachdem sie die Meisterschaft in der Leistungsstaffel errungen haben, für das Hans-Schwager-Gedächtnisturnier qualifiziert. Ausgespielt wird das Turnier am kommenden **Sonntag, 13.09.2009 auf dem Sportgelände des SSV Ehingen-Süd in Kirchbierlingen.**

Folgende Paarungen mit Beteiligung des SVD sind vorgesehen:

11.10 Uhr TSG Ehingen - SG SVD/FV Altheim

12.30 Uhr SG Neufra/Ertingen/Binzwanen - SG SVD/FV Altheim

Die Platzierungsspiele beginnen um 14.45 Uhr

### D-Junioren beim VR Cup

Die D-Junioren des SVD spielen auch dieses Jahr beim VR Cup mit. Dieser wird am kommenden Samstag, 12.09.2009 auf dem Sportgelände des SV Bingen ausgetragen. Die Mannschaft des SVD hat in der Gruppe L folgende Paarungen:

13.30 Uhr SVD - SV Hohentengen

14.10 Uhr FC Ostrach - SVD

15.10 Uhr SVD - SV Langenenslingen

16.10 Uhr TSV Benzingen - SVD

### SVD Kinderturnen

#### Helfer oder Helferin gesucht:

Wer (Frau, Mann, Mutti, Vati, Schüler oder Schülerin) könnte sich vorstellen beim Vorschulturnen der 4-7-jährigen Kinder aus Daugendorf und Umgebung mitzuhelfen? Das Turnen findet Mittwochs von 16.45 Uhr bis 17.45 Uhr statt. Es wäre schade, wenn sich niemand bereit erklären würde, da ich aus gesundheitlichen Gründen das Turnen momentan nicht alleine geben kann.

Also, wer Interesse hat bitte meldet euch bei:

Beate Widmer, Tel.:07371/2476, Daugendorf

### Arbeitseinsatz Sportplatz Bechingen

Am kommenden Samstag, 12.09.2009 ab 9.00 Uhr wird am Bechinger Sportgelände der Hang ausgemäht. Geländegängige und motivierte Kräfte sind gefragt und sollen sich bei St. Schmid melden.

## Kath. Kirchengemeinde Daugendorf St. Leonhard

### Gottesdienste

**Donnerstag, 10.09. kein Gottesdienst**

**Sonntag, 13.09. - 24. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Eucharistiefeyer

**Donnerstag, 17.09. kein Gottesdienst**



## Grüningen

### Yogakurse in Grüningen im Bürgersaal

Wer für sich und seinen Körper etwas Gutes tun möchte ist herzlich eingeladen.

**Die Yogakurse beginnen am 14.09.2009.**

Erster Kurs um 18.30 Uhr und der zweite Kurs um 20.15 Uhr.

**Anmeldung bei Elfriede Möhrle Tel. 07371 / 3679**

Yogalehrerin SKA, Kneippverein Riedlingen

## Kirchengemeinde Grüningen St. Blasius

### Gottesdienste

**Sonntag, 13. September 2009 - 24. Sonntag im Jahreskreis**

10.15 Uhr Wortgottesfeier in St. Blasius

### Vorbereitung Familiengottesdienst

Am Donnerstag, den 17.09.09 treffen wir uns um 20.00 Uhr im Pfarrhaus zur Vorbereitung des nächsten Familiengottesdienstes. Wer Lust hat, mitzumachen, ist herzlich willkommen.

**Ulrike Hudelmaier**



## Neufra

### Ortsverwaltung Neufra

#### Fundsache

Vor dem Eingang der „Donauhalle“ Neufra wurde eine Brille gefunden. Der Verlierer kann diese bei der Ortsverwaltung Neufra abholen.

**Hennes, Ortsvorsteher**

#### Ausflug der Seniorengruppe Neufra

Wie im Jahresplan angekündigt findet der diesjährige ganztägige Ausflug am kommenden Dienstag, den 15. September statt.

Die Fahrt führt ins Allgäu nach Bad Wurzach und Gospoldshofen

#### Folgendes Programm ist vorgesehen:

Abfahrt: 8.30 Uhr Rathaus Neufra

ca. 9.45 Uhr Ankunft in Bad Wurzach

10.00 Uhr - 11.00 Uhr Bad Wurzach Fahrt mit der Torfbahn ins „Wurzacher Ried“

ca. 11.15 Uhr - 13.00 Uhr Hauerz Mittagessen im „Gasthaus zum Adler“

ca. 13.15 Uhr - 14.45 Uhr Gospoldshofen Besichtigung einer Käserei mit Führung sowie Gelegenheit zum Einkauf.

15.15 Uhr - 16.45 Uhr Bad Waldsee zur freien Verfügung und Möglichkeit zum Kaffee und Kuchen.

17.15 Uhr - 18.45 Uhr Steinhausen Abschluss „Gasthaus zur Linde“

ca. 19.15 Uhr Ankunft in Neufra.

Ursprünglich wurde im Jahresprogramm ein anderes Ziel vorgeschlagen. Offensichtlich war die vorgesehene Fahrt für manche zu anstrengend, deshalb wurde von den Organisatoren eine Fahrt in der Raumschaft vorgezogen. Wir hoffen dass dieses Ausflugsziel viele Seniorinnen und Senioren anspricht. Auch sind Gäste jüngeren Alters ebenfalls willkommen.

Es ergeht herzliche Einladung.

**Bitte unverzüglich bei Paul Diesch Tel. 5214 anmelden.**

**Hennes, Ortsvorsteher**



## FUSSBALLVEREIN NEUFRA/DO. e.V.

**Sportheim Neufra!!**

Das Sportheim am Freitag ab 20.00 Uhr und bei den Heimspielen gegen den SV Bad Buchau geöffnet!! Ein Treff für jedermann!!

**FVN-TURNEN – Eltern-Kind / Kinderturnen / Aerobic / Männer- und Frauenturnen**

AB 38. KW sind wir in den einzelnen Turngruppen zu den üblichen Zeiten wieder aktiv.

Nähere Infos gibt es bei Petra Kinzinger, Tel. 6006 oder den einzelnen Übungsleiterinnen.

#### **DAUERKARTEN!!!**

Im Sportheim, bei den Heimspielen und bei Vorstand Norbert Selg und Kassier Werner Guter kann man nochmals Dauerkarten für die neue Saison der Bezirksliga und Kreisliga B erwerben. Über eine rege Abnahme würde sich der FVN freuen!!

#### **FVN-Webmaster im Urlaub**

Sobald der Webmaster des FVN vom Urlaub zurück ist, wird die FVN-Homepage mit Spielberichten, Infos und Fotos aktualisiert. Bis dahin bitten wir um Geduld!!



## **Toller Ballonstart im Waldstadion**

Bei Traumwetter starteten am Sonntag 30.08. nach dem Lokalderby gegen den SV Uttenweiler 2 Ballone aus dem Waldstadion. Mit dabei waren die Gewinner vom 1. Mai (Jens Schormann, Ertingen und Lisa Guter, Neufra) anlässlich Einweihung des neuen Allwettersportplatzes des FVN, und die neuen Ehrenmitglieder des FVN Max Ostermann und Willy Brehm, sowie weitere FVN`ler. Sobald unser Webmaster aus dem Urlaub zurück ist, gibt es auf der FVN-Homepage Fotos vom Ballonstart.

## **Settele-Maultaschenfest - Fr. 25. September 2009**

Vorstandskollege Hubert Deutsch hat beim Gewinnspiel "Settele" mitgemacht und prommt viele Kilogramm Maultaschen gewonnen. Am Freitag 25. September 2009 steigt im Sportheim das große Settele-Maultaschenfest!! Hierzu sind alle Trainer/Betreuer/Übungsleiterinnen/Mitarbeiter in den Resoren mit Begleitung/FVN-Spieler/innen und natürlich unsere Sponsoren, Fans und Gönner recht herzlich eingeladen. Wir würden uns freuen, wenn wir viele Personen bei diesem Fest begrüßen könnten. Das Fest beginnt ab 20.00 Uhr!!

## **Oktoberfest in Bad Schussenried - Fr. 02.10.2009**

Am Freitag, 02. Oktober 2009 findet wieder das Oktoberfest der Schussenrieder Brauerei statt. Hierzu sind alle Stammtische eingeladen. Wer Lust hat mit dem FVN nach Schussenried zu fahren, kann sich im Sportheim oder bei Hans-Jürgen Münst, Tel. 4949 melden!! Bei zahlreichen Anmeldungen wird wieder ein Bus eingesetzt!!

## **AH-Senioren!!**

Freitag, 13.09.09  
FV Neufra - FC Laiz 19.00 Uhr

## **FVN-JUGEND:**

### **Juniorenspiele nächstes Wochenende!!**

#### **A-Junioren: Hans-Schwager-Gedächtnisturnier 2009**

Ausrichter: SSV Ehingen-Süd in Kirchbierlingen, Sonntag, 13. September 2009

SV Daugendorf/FV Altheim - FV Neufra/TSV Ert./SV Binzw. 12.30 Uhr  
FV Neufra/TSV Ert./SV Binzw. - TSG Ehingen 13.50 Uhr  
Turnierende: ca. 18.30 Uhr

Seit mehr als zwei Jahrzehnten findet jährlich vor Beginn der neuen Verbandsspielrunde im Bezirk Donau das "Hans-Schwager-Gedächtnisturnier" statt.

Hans Schwager war von 1964 - 1981 Bezirksjugendleiter. Im August 1981 verstarb ermit erst 57 Jahren mitten in den Vorbereitungen für eine neue Spielsaison ganz plötzlich.

Ein Jahr später fand auf Anregung von Schwagers Nachfolger, Siegfried Hummel, und Bezirksausschussmitglied Horst Wimmer das erste Gedächtnisturnier statt. Den gestifteten Wanderpokal überreicht die Witwe des Verstorbenen, Veronika Schwager, nunmehr jedes Jahr selbst an die Siegermannschaft.

#### **C-Junioren: Vorbereitungsturnier bei SV Dürmentingen**

Samstag, 12. September 2009  
FV Veringenstein - TSV Ert./SV Binzw./FV Neufra 09.22 Uhr  
SV Uttenweiler/SF Bussen - TSV Ert./SV Binzw./FV Neufra 10.04 Uhr

SV Sigmaringen - TSV Ert./SV Binzw./FV Neufra 10.46 Uhr  
Turnierende: ca. 11.30 Uhr

#### **D-Junioren: VR-Cup für D-Junioren bei FV Fulgenstadt**

Samstag, 12. September 2009  
FV Neufra - TSV Ertingen 14.30 Uhr  
FV Neufra - SGM Federsee I 15.30 Uhr  
SV Uttenweiler II - FV Neufra 16.30 Uhr  
Turnierende: ca. 17.30 Uhr

#### **E-Junioren: Vorbereitungsturnier bei SV Dürmentingen**

Samstag, 12. September 2009  
FV Neufra - SV Ölkofen 11.47 Uhr  
FV Neufra - SV Dürment./SV Betzenw. II 12.21 Uhr  
SV Unlingen - FV Neufra 12.55 Uhr  
FV Neufra - SV Renhardsweiler 13.29 Uhr  
Turnierende: ca. 14.30 Uhr

#### **F-Junioren: Vorbereitungsturnier bei SV Dürmentingen**

Samstag, 12. September 2009  
SV Dürmentingen I - FV Neufra 12.00 Uhr

FV Neufra - SV Unlingen 12.32 Uhr  
FV Neufra - SV Renhardsweiler 13.04 Uhr  
Turnierende: ca. 14.00 Uhr

## **gez. Manfred Glöckler Jugendleiter**

## **FVN-AKTIVE:**

### **Bezirksliga Donau**

#### **SG Öpfingen I - FV Neufra I 0:7**

Gegen schwache Öpfinger machte die offensiv aufgestellte FVN-Elf von Beginn an Druck auf das SG-Tor. Schon nach 6 Minuten erzielte der überragende Spielführer Markus Metzler das erste von seinen 3 Toren. Die SG hatte Pech bei 3 Lattentreffern. Dennoch ließ die Elf von Failer/Huber nichts anbrennen. Die Torchancen wurden schön herausgespielt und die weiteren Torchancen durch die FVN-Stürmer Robert + Fabian Brehm sowie Simon Spies konsequent genutzt. [sg]

#### **Stenogramm:**

FV Neufra: Braun T. - Binder Matth., Müller T., Huber W. - Derksen W., Metzler M., Ritter T., Ummerhofer T. (55. Singh D.) - Musch T. (Münch U.), Brehm R., Spies S. (70. Brehm F.)  
Tore: 0:1, 0:2, 0:4 (5./20./60.) Metzler M.; 0:3 (42.) Spies S.; 0:5, 0:7 (77./90.) Brehm R.; 0:6 (83. Brehm F.)  
Gelbe Karte: Ritter T., Metzler M.  
Zuschauer: 130

### **Kreisliga B II Donau**

TSG Zwiefalten I - FV Neufra II 2:1

Die zahlreichen Zuschauer sahen in der ersten Halbzeit ein ausgeglichenes Spiel. Die TSG-Führung konnte Dominik Reck kurz vor der Pause ausgleichen. Doch zur Halbzeit hätte der FVN mit deutlichen Chancen führen müssen. In der zweiten Halbzeit war das Spiel von Abspielfehlern von beiden Mannschaften geprägt. Der Siegtreffer fiel in der 70. Minute nach einem gelungenem Konter der TSG. [pg]

#### **Stenogramm:**

FV Neufra II: Schönweiler Fl. - Brehm M., Baur D. (Brunner A.), Hennes T. - Binder M., Spies B., Todor O., Maichel St. (Münch N.), Koch A., - Maier T., Reck D.  
Tore: 1:0, 2:0 (35./70.) Sturz; 1:1 (43.) Reck D.  
Zuschauer: 280

### **FV Neufra I - SV Bad Buchau I**

Wieder ein Derby im Waldstadion gegen einen Gegner, der sich für die beiden Niederlagen der vergangenen Saison revanchieren will. Mit neuem in der Region bekannten Trainer Jürgen Litz ist Buchau nicht schlecht in die Saison gestartet. Doch mussten Sie in den letzten drei Spielen Niederlagen einstecken und rutschten auf den 13. Platz ab. Daher wird der SV alles geben, um nicht als Verleirer das Waldstadion zu verlassen. Der FVN ist gewarnt und darf sich nicht auf seinem 7:0 Sieg vom vergangenen Sonntag ausruhen. Mit einer absoluten Einstellung werden die Jungs auch an diese Aufgabe gehen und alles geben, dass man im Waldstadion weiterhin ungeschlagen bleibt. Über einen zahlreichen Besuch aus nah und fern würde sich der FVN freuen!!

## **6. Spieltag: Samstag, 13. September 2009**

**FV Neufra I - SV Bad Buchau I Beginn: 15.00 Uhr**

### **Kreisliga B II Donau**

#### **FV Neufra II-SG SV Kanzach/SV Bad Buchau**

Die Zweite empfängt mit der Spielgemeinschaft SV Kanzach-SV Bad Buchau einen unbequemen Gegner. Das letzte Spiel in der Rückrunde gegen die Mannschaft endete mit einem verdienten 2:0-Sieg. Letzten Sonntag konnte die SG in Oggelshausen den ersten Punkt in der Saison ergattern. Letzten Sonntag wurden die Chancen nicht genutzt. Wenn die Elf von Trainer Peter Geng dies abstellt und sich auf ihre spielerischen Fähigkeiten konzentriert, sollte am Sonntag ein Dreier drin sein. Über einen zahlreichen Besuch auch bei unserer Zweiten würde sich der FVN freuen!!

## **4. Spieltag, So. 13. September 2009**

**FV Neufra II -SG SV Kanzach/SV Bad Buchau 13.15 Uhr**



## Kirchliche Nachrichten Neufra

St. Petrus und Paulus

### Gottesdienste

**Sonntag 13. September 24. So i. Jahrkr.**

9.15 Uhr Wort Gottes Feier

K.: Frau Locher L.: Frau Schwendele

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Andacht über die sieben Worte  
Jesus am Kreuz

**Mittwoch 16. September**

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Eucharistiefeier

2. Requiem für Maria Gleinser

außerdem gedenken wir im Gottesdienst

Hubert und Johanna Spöcker, Maria Spöcker, Theresia und Johann Baur, Kreszentia und Anton Stocker, Anna Baur

**Donnerstag 17. September**

18.30 Uhr Rosenkranz

**Freitag, 18. September**

18.30 Uhr Rosenkranz

### Ministrantendienst

So.: Kinzinger E., Selg L., Selg V., Emhart T. Kannappel J., Emhart S.

Mi.: Stoermer K., Reis B., Gaupp Th., Neuburger M.

### Herzliche Einladung

zum Franziskusfest am 27. September 2009

ab 14. Jahre im Kloster Sießen Bad Saulgau

10.30 Uhr Auftakt

15.30 Uhr Eucharistiefeier

näheres siehe im Schaukasten

### Pfarrbüro Neufra - Tel. 6311

Am Mittwoch 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr geöffnet.

Tel. 07371 - 6311 - Fax. 07371 - 129328

E-Mail Pfarramt-Neufra@t-online.de



## Pflummern

### Musikkapelle Pflummern

Die nächste Musikprobe findet am **Freitag, 04.09.09 um 20:00Uhr** statt.

Wir bitten um pünktliches und vollzähliges erscheinen!



### SpVgg Pflummern- Friedingen e.V.

Spvgg Pflummern/Friedingen

### FV Weithart - Spvgg 3:1

Torfolge: 1:0 (17. min.), 2:0 (20.min.) jeweils Foulelfmeter, 2:1 (40. min.) Tobias Hahn, 3:1 (85. min.); Aufstellung: Bossler M., Hahn J., Glaser J., Berner M. (70. Bühler S.), Bühler D., Richert H., Mayer B., Binder P., Straus A., Kolloch G., Hahn T., Bereits am Donnerstag spielte die Spvgg ihr Spiel in Weithart. Gut gespielt, viele Chancen und Lob, aber leider wieder keine 3 Punkte, das Resümee für die Spvgg aus diesem Spiel. Die erste Chance im Spiel hatte Philipp Binder, der nach einem schönen Spielzug zu überhastet abschloss. Durch zwei Elfmetertore konnte Weithart in Führung gehen, wobei der zweite Strafstoß vom gut leitenden Schiedsrichter nicht unbedingt hätte gegeben werden müssen. Angestachelt vom Rückstand versuchte die Mannschaft dem Spiel eine Wende zu geben.

Die Bemühungen wurden in der 40. Minute durch den Anschlusstreffer von Tobias Hahn belohnt. Im zweiten Spielabschnitt wurde das Spiel der Spvgg besser. Tobi Hahn, Philipp Binder und Benni Mayer hatten gute Möglichkeiten, den Ausgleich zu erzielen. Gegen sehr gut spielende Weitharter bekam das Team gute Kritiken, die herausgespielten Torchancen wurden aber entweder leichtfertig vergeben, der Torhüter von Weithart stand im Weg oder aber das Glück war nicht auf Seiten der Spvgg. Weithart war durch seine schnellen und wendigen Stürmer immer gefährlich. Die Spvgg versuchte bis zum Schluss alles, um das mögliche Unentschieden zu erreichen, mit dem 3:1 kurz vor Schluss besiegelten allerdings die Gastgeber dann die dritte Niederlage in Folge.

### Vorschau:

Am Sonntag, 13.09.09 um 15.00 Uhr empfängt die Spvgg im Hart den Absteiger aus der Bezirksliga, den TSV Trochtelfingen. Das erste Spiel gewannen die Gäste gegen den Mitabsteiger Mägerkingen, das 2. verloren sie gegen Ennetach. Durch den Abstieg hat sich personell einiges getan in Trochtelfingen, daher kann über deren Stärken nicht viel gesagt werden. Aufgrund der bisherigen Ergebnisse ist ein offenes Spiel zu erwarten. Wenn die Mannen der Spvgg sich auf ihr Spiel konzentrieren und als eine Mannschaft auftreten, könnten die ersten Punkte auf der Habenseite verbucht werden. Kein Spiel der 2. Mannschaft.

### Sportheim

Unterstützen Sie die Spvgg Pflummern / Friedingen durch den Besuch des Sportheimes und der Heimspiele. Öffnungszeiten: Mittwoch, Freitag, Samstag und Sonntag;

## SpVgg -Pflummern

### Jugendfußball Spvgg Pflummern-Friedingen

#### Vorschau:

Samstag 12.9.09 D7-Junioren-VR-Cup in Kettenacker:

09.30 Uhr VfL Munderkingen - Spvgg Pflummern/Fried.

10.10 Uhr Spvgg Pflummern/Fried. - FC Marchtal

10.50 Uhr Spvgg Pflummern/Fried. - KFH Kettenacker II

### Fußballcamp:

Ein herzliches Dankeschön an all diejenigen, die zum erfolgreichen Gelingen unseres 3. Fußballcamps beigetragen haben.

Unser besonderer Dank gilt unseren Sponsoren:

Walz Verpackungen, Ittenhausen

Zwiefalter Klosterbrauerei

Elektro Hölz, Grüningen

Holzwerkstatt Erdmann & Högner, Pflummern

Kreisparkasse Riedlingen

Gez. R. Rehm, Jugendleiter

## Evangelische Kirchengemeinde Pflummern - Heiligkreuztal

**Sonntag, 13.09.09**

09.30 Uhr Gottesdienst in Pflummern

10.30 Uhr Gottesdienst in Langenenslingen

**Montag, 14.09.09**

18.00 Uhr Jugendkreis

**Mittwoch, 16.09.09**

10.30 Uhr Gottesdienst im Altenheim

14.15 Uhr Konfirmandenunterricht in Pflummern

16.00 Uhr Konfirmandenunterricht in  
Langenenslingen

Das Amtliche Mitteilungsblatt  
der Stadt Riedlingen auch im  
Internet unter der Adresse:  
[www.SZon.de/amtsblatt-riedlingen](http://www.SZon.de/amtsblatt-riedlingen)



## Zell/Bechingen

### Kath. Kirchengemeinde Zell-Bechingen St. Gallus

Gottesdienste  
Mittwoch, 09.09. kein Gottesdienst

Sonntag, 13.09. - 24. Sonntag im Jahreskreis  
8.45 Eucharistiefeier

Mittwoch, 16.09. kein Gottesdienst



## Zwiefaltendorf

### Ortsverwaltung Zwiefaltendorf

Einladung zur öffentlichen Ortschaftsratsitzung am  
Donnerstag, den 10. September 2009 um 19.00 Uhr  
In der Ortsverwaltung in Zwiefaltendorf.

#### Tagesordnungspunkte:

- TOP 1 Ausbau der Breitbandverkabelung bzw. des DSL-Netzes in der Stadt und in den Stadtteilen  
Beschlussfassung über Voranfrage der Firma Vodafone D2 GmbH über die Aufstellung eines Funkmasten bei Zwiefaltendorf
- Top 2 Vorstellung und Beschlussfassung des Farb- und Materialkonzeptes an Um- und Ausbau des Gemeindehauses.
- Top 3 Stellungnahme zum Bauvorhaben/Bauvorbescheid Flst. Nr. 1411, Ehebachweg 88499 Riedlingen-Zwiefaltendorf
- Top 4 Feuerwerke in Zwiefaltendorf  
Beschlussfassung über ein Verbot der Kanonenschüsse
- Top 5 Wünsche, Anfragen, Verschiedenes  
Zwiefaltendorf, dem 31.08.2009  
Goldgräbe, Ortsvorsteher



### Schwäbischer Albverein e. V.

Ortsgruppe Zwiefaltendorf

Einladung zum Wanderwochenende  
auf der Burg Derneck im Großen  
Lautertal am 11./12. Sept. 2009

Wir treffen uns am Freitag, 11. September 2009 um 14.00 Uhr am Gästehaus Blank und fahren mit Privatautos über Emeringen, Hayingen zur Burg Derneck.

#### So wollen wir wandern:

Am Freitag, 11.09.2009: Derneck - Aussichtspunkt Bürzel - Steighof - Derneck, ca. 6 Km, ohne nennenswerte Steigungen, am Samstag, 12.09.2009: Indelhausen - Schülzburg Anhausen - Ruine Wärtstein - Wasserfall Hoher Giesel - Maisenburg zur Einkehr nach Indelhausen (Gasthof Hirsch), ca. 11 Km Talstrecke. Die Wanderung beginnt bei den geparkten Autos, anschließend Heimfahrt.

#### Übernachtung auf Burg Derneck:

Für uns sind 3 Sechsbettzimmer reserviert.  
Voranmeldung ist notwendig, bei Interesse Johanna Buck Tel. 1366 bis 10. Sept. 2009 anrufen. Kinder sind auf der Burg herzlich willkommen. Denkt an Euren Mitgliedsausweis und Gutschein.

Johanna Buck, Vorsitzende

## Sportverein Zwiefaltendorf e. V.

### Frauenturnen

Ab Mittwoch, 16. September 2009, findet das Frauenturnen um 20.00 Uhr im Bürgerhaus in Zell statt. Bitte Fahrgemeinschaften bilden.

### Aerobicgruppe ganzjährig

Ab Mittwoch, 16. September 2009, findet das Aerobic von 18.30 - 20.00 Uhr im Bürgerhaus in Zell statt. Bitte Fahrgemeinschaften bilden, sowie Rückmeldung bei Tanja Haberbosch (Tel.: 07373/1491), wer alles kommt.

### Aerobicgruppe 10er-Kurs

Ab Mittwoch, 16. September 2009, findet wieder ein 10er-Kurs statt. Von 18.30 - 20.00 Uhr im Bürgerhaus in Zell. 10 Abende à 90 Minuten (Gebühr: 18,00 \_ für Mitglieder und 25,00 \_ für Nichtmitglieder). Die Kursgebühren werden zu Beginn des Kurses eingezogen (bar oder per Lastschrift). Bitte Anmeldung baldmöglichst bei Tanja Haberbosch (Tel.: 07373/1491). Ziel dieses Kurses ist die allgemeine Verbesserung des Herz-Kreislauf-Systems und der Beweglichkeit, sowie die Kräftigung der Muskeln (Bauch, Beine, Po und Rücken). Bitte Handtuch und etwas zu Trinken mitbringen.

### Kath. Kirchengemeinde Zwiefaltendorf St. Michael

Gottesdienste  
Freitag, 11.09. kein Gottesdienst

Samstag, 12.09.  
17.45 Eucharistiefeier

Sonntag, 13.09. - 24. Sonntag im Jahreskreis  
kein Gottesdienst

Freitag, 18.09. kein Gottesdienst

### Evangelische Kirchengemeinde Zwiefalten

Pfarrer Roland Albeck  
Elsa-Brändström-Straße 12, 88529 Zwiefalten  
Telefon 07373 2885 / Telefax 07373 915347  
E-Mail: evang.pfarramt.zwiefalten@gmail.com

Sonntag, 13.09.2009 - 14. Sonntag nach Trinitatis  
Der Wochenspruch lautet:

Lobe den Herrn, meine Seele, und vergiss nicht, was er dir Gutes getan hat. (Ps 103,2)

09.00 Uhr Gottesdienst in Zwiefalten (Pfr. Reiniger)  
10.15 Uhr Gottesdienst in Hayingen (Pfr. Reiniger)

Montag, 14.09.2009

07.30 Uhr Ökumenischer Schulanfangsgottesdienst  
im Münster

Dienstag, 15.09.2009

17.00 Uhr Folkloretanz im Evang. Gemeindehaus  
Hayingen  
19.30 Uhr Chorprobe im Konventbau Zwiefalten

Mittwoch, 16.09.2009

14.30 Konfirmandenunterricht im Evang.  
Gemeindehaus Hayingen  
15.00 - 17.00 Uhr Bücherei im Evang.  
Gemeindehaus geöffnet.

Freitag, 18.09.2009

09.00 Uhr Ökumenischer Schulanfängergottesdienst im Kapitelsaal. Selbstverständlich sind Eltern, Großeltern, Verwandte und Bekannte der Schulanfänger herzlich zum Gottesdienst eingeladen.  
Das Opfer ist für die ökumenischen Kinderbibeltage bestimmt.

## Schreib-Chic

Krähbrunnenplatz 1, Ertingen  
Das Fachgeschäft für guten Schulbedarf  
Beratung und Service

Öffnungszeiten am Schulanfang:  
Montag, 14.9.09, 9.30 durchgehend bis 18.00 Uhr  
Di/Mi/Do/Fr 9.30-12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr,  
Samstag 8.00 - 12.00 Uhr



## JAZZBRUNCH

mit "Sweet Lorraine"

13. September 2009

Jazzbrunch von 10.00 - 14.00 Uhr, Preis 17,90 €/p.P.,  
Kinder bis 12 Jahre halber Preis, Kinder bis 6 Jahre frei.  
Tischreservierung unter Tel.: 07371 / 965 983

Kloster Heiligkreuztal

Klostergaststätte „Zum Klosterwirt“  
Am Münster 2, 88499 Heiligkreuztal

Die Tagungshäuser  
nicht werben, buchen

[www.tagungshaus.net](http://www.tagungshaus.net)

## Einsiedeln – Pilgerreise

Vom 22. - 23. Oktober 2009 - 2 Tage leitet H. H. Erwin Binder (ehem. Pfarrer aus Altheim).

Wir besuchen auch das Sarner Jesuskind und den Heiligen Bruder Klaus in Flüe, sowie die Wallfahrtskirche in Sachseln und Einsiedeln. Es ist jeder herzlich willkommen. Abfahrt ab Riedlingen. Prospekte sind bei Pfarrer Binder erhältlich.

Erwin Binder · 88529 Zwiefalten · Telefon 07373-488

## FRANKENHAUSER

- Autoverwertung
- Containerdienst
- Schrott & Metalle
- Gebr. - + Neu-Kfz-Teile

Fs. Frankenhauser - Zwiefalter Str. 44

88499 Riedlingen

Telefon 0 73 71 - 92 33 66

Autosabholung mit Verwertungszweck

## Verkäufe

### Verkaufe Gartenland

und Wiese am Ortsrand von Daugendorf,  
8374 qm, Preis 45.000,- EUR, ☎ (0 73 71)  
9 34 73 73

## Verschiedenes

### Vermisste Börse

mit Führerschein und Personalausweis.  
Bitte melden Sie sich unter ☎ (0 73 56)  
31 77, Finderlohn 20,- Euro.

## Gewerbeobjekte Vermietung

### Laden

Beste Lage, Marktplatz Riedlingen, 72  
qm, 430,- EUR, niedrige Nebenkosten,  
Auskünfte unter: ☎ (0 73 71) 9 50 90

## WIR RÄUMEN UNSER LAGER

Hochwertige Einzelteile von bekannten  
Markenherstellern bis zu **70%** reduziert!!  
z.B. Badmöbelserie, Viertelkreis-Duschwanne,  
Heizkörper, Spiegel, Armaturen, Waschbecken,  
Bad-Accessoires.

# RECK

BÄDER • DÄCHER • HEIZUNGEN

Armin Reck

Installateur-,  
Flaschnermeister

Riedlinger Str. 15  
88521 Ertingen  
Tel. (0 73 71) 41 55  
Fax (0 73 71) 41 57

Das können Sie drucken  
und wenden, wie Sie wollen

## Wir helfen!

DRK - Service-Totalruf:  
018002-41 40 01, 0 Cost/Min



Eines für alle ...

# jobsued

[www.jobsued.de](http://www.jobsued.de)

Inserieren bringt Gewinn